



Summary of the annual performance report submitted in: 2023
for
the Instrument for Financial Support for Border Management and Visa Policy

Reporting Country: Luxembourg

Reference Period: 1 January 2021 – 30 June 2022

Disclaimer: The information and views set out below are those of the Member State and do not necessarily reflect the *official opinion of the Commission. Neither the Commission, nor any person acting on the Commission's behalf may be held responsible for the use, which may be made of the information contained therein*

Table of Contents

BG - Български - Резюме — член 29, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/1148	2
CS - čeština - Shrnutí – čl. 29 odst. 2 nařízení (EU) 2021/1148	4
DA - dansk - Sammendrag — artikel 29, stk. 2, i forordning (EU) 2021/1148	6
DE - Deutsch - Zusammenfassung — Artikel 29 Absatz 2 der Verordnung (EU) 2021/1148	8
EL - ελληνικά - Σύνοψη — áρθρο 29 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1148	10
EN - English - Summary — Article 29(2) of Regulation (EU) 2021/1148	13
ES - español - Resumen [artículo 29, apartado 2, del Reglamento (UE) 2021/1148]	15
ET - eesti - Kokkuvõte vastavalt määruse (EL) 2021/1148 artikli 29 lõikele 2	18
FI - suomen - Tiiivistelmä – asetukseen (EU) 2021/1148 29 artiklan 2 kohta	20
FR - français - Résumé – article 29, paragraphe 2, du règlement (UE) 2021/1148	22
GA - Gaeilge - Achoimre – Airteagal 29(2) de rialachán (AE) 2021/1148	24
HR - hrvatski - Sažetak – članak 29. Stavak 2. Uredbe (EU) 2021/1148	26
HU - magyar - Összefoglaló – az (EU) 2021/1148 rendelet 29. cikkének (2) bekezdése	28
IT - italiano - Sintesi — articolo 29, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2021/1148	30
LT - lietuvių - Santrauka. Reglamento (ES) 2021/1148 29 straipsnio 2 dalis	32
LV - latviešu - Kopsavilkums – Regulas (ES) 2021/1148 29. panta 2. Punkts	34
MT – Malti - Sommarju – I-Artikolu 29(2) tar-Regolament (UE) 2021/1148	36
NL - Nederlands - Samenvatting — artikel 29, lid 2, van Verordening (EU) 2021/1148	38
PL- polski - Podsumowanie – art. 29 ust. 2 rozporządzenia (UE) 2021/1148	40
PT - português - Resumo — artigo 29.o, n.o 2, do Regulamento (UE) 2021/1148	42
RO - română - Rezumat – articolul 29 alineatul (2) din Regulamentul (UE) 2021/1148	44
SK - slovenčina - Zhrnutie – článok 29 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2021/1148	46
SL - slovenščina - Povzetek – člen 29(2) Uredbe (EU) 2021/1148	48
SV - svenska - Sammanfattning – artikel 29.2 i förordning (EU) 2021/1148	50

BG - Български - Резюме — член 29, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/1148

1. КАЧЕСТВО НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

ШИС

През счетоводния период от 1 януари 2021 г. до 30 юни 2022 г. политиката за прилагане на европейски мерки и за въвеждане на нови технологии в рамките на ШИС II бяха продължени и консолидирани, по-специално аспектите на разработването и поддръжката на ШИС II, като целта е да се улесни и подобри борбата с трансграничната престъпност. Същевременно беше продължено и завършено разработването на преработването на ШИС, както и въвеждането на фаза 2 на ШИС-ФУМИ.

Оперативна съвместимост

Посредством два европейски регламента от 20 май 2019 г. (Регламент (ЕС) 2019/817 в областта на границите и визите и Регламент (ЕС) 2019/818 в областта на полицейското и съдебното сътрудничество, убежището и миграцията) беше създадена рамка, осигуряваща оперативна съвместимост между информационните системи на ЕС в областта на правосъдието и вътрешните работи. По-лесното споделяне на информация значително ще подобри сигурността в ЕС, ще позволи по-ефективни проверки по външните граници, ще подобри откриването на множество самоличности и ще помогне за предотвратяването и борбата с незаконната миграция, като същевременно ще гарантира защита на основните права. Функционалностите за оперативна съвместимост ще трябва да бъдат интегрирани в националните системи. През счетоводния период от 1 януари 2021 г. до 30 юни 2022 г. интегрирането на оперативната съвместимост в националните системи беше продължено и консолидирано чрез анализ и по-нататъшни разработки.

Интелигентни граници — врати за автоматизиран граничен контрол

Инсталирането на врати за автоматизиран граничен контрол (ABC) на летището в Люксембург през 2018 г. беше съфинансирано от ЕС в рамките на ФВС през финансовия период 2014—2020 г.; целта е да се подобрят пътническите потоци, като същевременно се поддържа високо равнище на контрол по отношение на европейските граждани, влизачи в Шенгенското пространство. Този проект получи съфинансиране и за поддръжката и модернизацията на веригата за приложения на летището. През счетоводния период от 1 януари 2021 г. до 30 юни 2022 г. съфинансирането покри разходите, свързани с

годишната поддръжка на вратите за автоматизиран граничен контрол, като целта беше да се подобрят проверките по външните граници на Шенгенското пространство.

2. ВЗАИМНО ДОПЪЛВАНЕ

По отношение на проектите през счетоводната година не е постигнато нито взаимно допълване, нито полезно взаимодействие между ИУГВП и другите фондове. Въпреки това бяха предприети първите стъпки за увеличаване на взаимното допълване чрез създаване на мониторингов комитет за ФУМИ, ФВС и ИУГВП. Управляващият орган е член на Консултивният комитет, включващ управляващите органи на европейските фондове в Люксембург. Целите на този комитет включват осигуряване на взаимно допълване между различните мерки на ЕС в Люксембург; координиране на изготвянето на стратегиите и приоритетите на всяка програма, както и организиране и осигуряване на често наблюдение и обмен на информация. Понастоящем комитетът се състои от представители на управляващите органи на ЕФРР, ЕСФ+, INTERREG, ФВС, ИУГВП и ФУМИ. Членовете на Консултивният комитет поддържат също така връзка по текущи въпроси, като работата по новия съвместен уебсайт и организацията на FR 12 FR за Дения на Европа, както и координират подготвителната работа на работните групи, провеждани на европейско равнище.

3. ПРИЛАГАНЕ НА ДОСТИЖЕНИЯТА НА ПРАВОТО НА СЪЮЗА

Тъй като програмата започна едва наскоро, все още не е възможно да допринесе за изпълнението на достиженията на правото на ЕС в областта на сигурността и обмена на съответна информация през счетоводната година.

4. КОМУНИКАЦИЯ И ВИДИМОСТ

През счетоводния период от 1 януари 2021 г. до 30 юни 2022 г. не са извършвани действия за комуникация или видимост във връзка с новия финансов период. Новият уебсайт в момента е в процес на завършване.

5. ОТКЛЮЧВАЩИ УСЛОВИЯ И ХОРИЗОНТАЛНИ ПРИНЦИПИ

Управляващият орган гарантира спазването на отключващите условия и хоризонталните принципи. Все още няма какво да се докладва, тъй като националната програма бе приета едва след края на счетоводния период.

6. ПРОЕКТИ ВЪВ ИЛИ ВЪВ ВРЪЗКА С ТРЕТИ ДЪРЖАВИ

През настоящото счетоводно отчитане не бяха финансиирани проекти в трети държави или свързани с трети държави.

CS - čeština - Shrnutí – čl. 29 odst. 2 nařízení (EU) 2021/1148

1. VÝKONNOST

Schengenský informační systém

V účetním období od 1. ledna 2021 do 30. června 2022 pokračovala a konsolidovala se politika provádění evropských opatření a zavádění nových technologií v rámci SIS II, zejména aspekty vývoje a údržby SIS II, jejichž cílem je usnadnit a zlepšit boj proti přeshraniční trestné činnosti. Současně pokračoval a byl dokončen vývoj přepracovaného SIS a pokračovalo zavádění druhé fáze systému SIS-AFIS.

Interoperabilita

Rámec zajišťující interoperabilitu mezi informačními systémy EU v oblasti spravedlnosti a vnitřních věcí byl vytvořen prostřednictvím dvou evropských nařízení ze dne 20. května 2019 (nařízení (EU) 2019/817 pro hranice a víza a nařízení (EU) 2019/818 pro policejní a justiční spolupráci, azyl a migraci). Snadnější sdílení informací výrazně zlepší bezpečnost v EU, umožní účinnější kontroly na vnějších hranicích, zlepší odhalování vícenásobné totožnosti a pomůže předcházet nelegální migraci a bojovat proti ní, přičemž budou chráněna základní práva. Funkce interoperability budou muset být integrovány do vnitrostátních systémů. Během účetního období od 1. ledna 2021 do 30. června 2022 pokračovala integrace interoperability do vnitrostátních systémů a byla konsolidována prostřednictvím analýzy a dalšího vývoje.

SmartBorders – brány automatického překračování hranic

Instalace bran automatického překračování hranic na lucemburském letišti v roce 2018 byla spolufinancována EU v rámci fondu ISF ve finančním období 2014–2020; cílem je zlepšit pohyb cestujících a zároveň zachovat vysokou úroveň kontroly evropských občanů vstupujících do schengenského prostoru. Tento projekt rovněž získal spolufinancování na údržbu a modernizaci aplikačního řetězce letiště. V účetním období od 1. ledna 2021 do 30. června 2022 byly spolufinancováním pokryty náklady na roční údržbu bran, přičemž cílem je zlepšit kontroly na vnějších hranicích schengenského prostoru.

2. DOPLŇKOVOST

V průběhu účetního období nedošlo mezi nástrojem BMVI a ostatními fondy z hlediska projektů k žádné doplňkovosti ani synergii. Nicméně byly podniknuty první kroky ke zvýšení doplňkovosti, a to zřízením monitorovacího výboru pro fondy AMIF, ISF a BMVI. Řídící orgán je členem poradního výboru složeného z řídících orgánů evropských

fondů v Lucembursku. Mezi cíle tohoto výboru patří zajištění doplňkovosti mezi různými opatřeními EU v Lucembursku; koordinace přípravy strategií a priorit jednotlivých programů a organizace a zajištění častého monitorování a výměny informací. Výbor se v současné době skládá ze zástupců řídících orgánů EFRR, ESF+, INTERREG, ISF, BMVI a AMIF. Členové poradního výboru rovněž spolupracují na aktuálních otázkách, jako je práce na nových společných internetových stránkách a FR 12 FR organizace Dne Evropy, přičemž koordinují přípravné práce pro pracovní skupiny konané na evropské úrovni.

3. PROVÁDĚNÍ *ACQUIS* UNIE

Vzhledem k tomu, že program byl zahájen teprve nedávno, nebylo dosud možné přispět k provádění *acquis* EU v oblasti bezpečnosti a výměny příslušných informací během účetního období.

4. KOMUNIKACE A ZVIDITELNĚNÍ

Během účetního období od 1. ledna 2021 do 30. června 2022 nebyly v souvislosti s novým finančním obdobím provedeny žádné akce pro komunikaci ani zviditelnění. V současné době se dokončují nové internetové stránky.

5. ZÁKLADNÍ PODMÍNKY A HORIZONTÁLNÍ ZÁSADY

Řídící orgán zajišťuje dodržování základních podmínek a horizontálních zásad. Zatím není o čem informovat, protože národní program byl přijat až po skončení účetního období.

6. PROJEKTY VE TŘETÍCH ZEMÍCH NEBO TÝKAJÍCÍ SE TŘETÍCH ZEMÍ

Během tohoto účetního období nebyly financovány žádné projekty ve třetích zemích ani projekty týkající se třetích zemí.

DA - dansk - Sammendrag — artikel 29, stk. 2, i forordning (EU) 2021/1148

1. PRÆSTATION

SIS

I regnskabsperioden fra den 1. januar 2021 til den 30. juni 2022 blev politikken for gennemførelse af europæiske foranstaltninger og indførelse af ny teknologi inden for rammerne af SIS II videreført og konsolideret, navnlig udviklings- og vedligeholdesesaspekterne af SIS II med det formål at lette og forbedre bekæmpelsen af grænseoverskridende kriminalitet. Samtidig fortsatte og fuldførtes udviklingen af omarbejdningen af SIS, og indførelsen af SIS-AFIS fase 2 fortsatte.

Interoperabilitet

Ved to europæiske forordninger af 20. maj 2019 (forordning (EU) 2019/817 om grænser og visum og forordning (EU) 2019/818 om politisamarbejde og retligt samarbejde, asyl og migration) blev der fastlagt en ramme, der sikrer interoperabilitet mellem EU-informationssystemer på området retlige og indre anliggender. Lettere udveksling af oplysninger vil i høj grad forbedre sikkerheden i EU, muliggøre mere effektiv kontrol ved de ydre grænser, gøre det nemmere at afsløre personer med flere identiteter og bidrage til at forebygge og bekæmpe ulovlig migration, samtidig med at de grundlæggende rettigheder beskyttes. En række interoperabilitetsfunktioner skal integreres i de nationale systemer. I regnskabsperioden fra den 1. januar 2021 til den 30. juni 2022 blev integrationen af interoperabilitet i de nationale systemer videreført og konsolideret ved hjælp af analyser og videreudvikling.

SmartBorders – ABC-poster

Installationen af automatiske grænsekontrolposter (ABC-poster) i Luxembourg lufthavn i 2018 modtog EU-medfinansiering inden for rammerne af Fonden for Intern Sikkerhed i finansieringsperioden 2014-2020. Målet er at forbedre passagerstrømmene og samtidig opretholde en høj grad af kontrol over europæiske borgere, der rejser ind i Schengenområdet. Dette projekt modtog også medfinansiering til vedligeholdelse og modernisering af lufthavnens energianvendelsesforløb. I regnskabsperioden fra den 1. januar 2021 til den 30. juni 2022 dækkede samfinansieringen omkostningerne ved den årlige vedligeholdelse af kontrolposterne med det formål at forbedre kontrollen ved Schengenområdets ydre grænser.

2. KOMPLEMENTARITET

Der blev ikke opnået komplementaritet eller synergি mellem IGFV og andre fonde med hensyn til projekter i regnskabsåret. Ikke desto mindre er de første skridt taget til at øge komplementariteten ved at nedsætte et overvågningsudvalg for AMIF-, FIS- og IGFV-fondene. Forvaltningsmyndigheden er medlem af det rådgivende udvalg, der består af de europæiske fondes forvaltningsmyndigheder i Luxembourg. Udvalget har bl.a. til formål at sikre komplementaritet mellem de forskellige EU-foranstaltninger i Luxembourg, koordinere udarbejdelsen af strategier og prioriteter for hvert program og tilrettelægge og sikre hyppig overvågning og udveksling af oplysninger. Udvalget består i øjeblikket af repræsentanter for forvaltningsmyndighederne for EFRU, ESF+, INTERREG, FIS, IGFV og AMIF. Medlemmerne af det rådgivende udvalg samarbejder også om aktuelle spørgsmål såsom arbejdet på det nye fælles websted og tilrettelæggelsen af Europadagen i henhold til finansforordningens artikel 12 samt koordinering af det forberedende arbejde i arbejdsgrupperne på europæisk plan.

3. GENNEMFØRELSE AF GÆLDENDE EU-RET

Da programmet først blev påbegyndt for nylig, har det endnu ikke været muligt at bidrage til gennemførelsen af gældende EU-ret om sikkerhed og udveksling af relevante oplysninger i løbet af regnskabsåret.

4. KOMMUNIKATION OG SYNLIGHED

Der blev ikke gennemført kommunikations- eller synlighedsforanstaltninger i forbindelse med den nye finansieringsperiode i regnskabsperioden fra den 1. januar 2021 til den 30. juni 2022. Det nye websted er ved at blive færdiggjort.

5. GRUNDFORUDSÆTNINGER OG HORISONTALE PRINCIPPER

Forvaltningsmyndigheden sikrer, at grundforudsætningerne og de horisontale principper overholderes. Der er endnu intet at rapportere, da det nationale program først blev vedtaget efter regnskabsperiodens udløb.

6. PROJEKTER I ELLER I FORBINDELSE MED TREDJELANDE

Der blev ikke finansieret projekter i eller vedrørende tredjelande i forbindelse med dette regnskab.

DE - Deutsch - Zusammenfassung — Artikel 29 Absatz 2 der Verordnung (EU) 2021/1148

1. LEISTUNG

SIS

Im Berichtszeitraum (1. Januar 2021 bis 30. Juni 2022) wurde die Politik zur Umsetzung europäischer Maßnahmen und zur Einführung neuer Technologien im Rahmen des SIS II fortgesetzt und konsolidiert, insbesondere was die Aspekte der Entwicklung und Wartung des SIS II zur Erleichterung und Verbesserung der Bekämpfung der grenzüberschreitenden Kriminalität anbelangt. Gleichzeitig wurde die Entwicklung der Neufassung des SIS fortgesetzt und abgeschlossen und die Einführung der Phase 2 des SIS-AFIS fortgesetzt.

Interoperabilität

Mit zwei europäischen Verordnungen vom 20. Mai 2019 (Verordnung (EU) 2019/817 über Grenzen und Visa und Verordnung (EU) 2019/818 über die polizeiliche und justizielle Zusammenarbeit, Asyl und Migration) wurde ein Rahmen geschaffen, mit dem die Interoperabilität zwischen EU-Informationssystemen im Bereich Justiz und Inneres sichergestellt werden soll. Ein vereinfachter Informationsaustausch wird die Sicherheit in der EU erheblich erhöhen, effizientere Kontrollen an den Außengrenzen ermöglichen, die Erkennung von Mehrfachidentitäten verbessern und dazu beitragen, illegale Einwanderung zu verhindern und zu bekämpfen und gleichzeitig die Grundrechte zu schützen. Die Interoperabilitätsfunktionen sind in die nationalen Systeme zu integrieren. Im Berichtszeitraum vom 1. Januar 2021 bis zum 30. Juni 2022 wurde die Integration der Interoperabilität in die nationalen Systeme durch Analysen und Entwicklungen fortgesetzt und konsolidiert.

SmartBorders – Sicherheitsschleusen des automatischen Grenzkontrollsysteams (Automated Border Control – ABC)

Die Einrichtung von Sicherheitsschleusen des automatischen Grenzkontrollsysteams am Flughafen Luxemburg im Jahr 2018 wurde von der EU im Rahmen des ISF im Finanzzeitraum 2014–2020 kofinanziert. Ziel ist es, die Passagierströme zu verbessern und gleichzeitig ein hohes Maß an Kontrolle über die in den Schengen-Raum einreisenden europäischen Bürger aufrechtzuerhalten. Dieses Projekt erhielt auch eine Kofinanzierung für die Wartung und Modernisierung der Anwendungskette des Flughafens. Für den Zeitraum vom 1. Januar 2021 bis zum 30. Juni 2022 deckt die

Kofinanzierung die Kosten für die jährliche Wartung der Schleusen ab, um die Kontrollen an den Schengen-Außengrenzen zu verbessern.

2. KOMPLEMENTARITÄT

Zwischen dem BMVI und anderen Fonds wurden im Geschäftsjahr keine Komplementarität oder Synergie bei den Projekten erzielt. Dennoch wurden erste Schritte zur Verbesserung der Komplementarität unternommen, indem ein Begleitausschuss für die Fonds AMIF, ISF und BMVI eingerichtet wurde. Die Verwaltungsbehörde ist Mitglied des Beratenden Ausschusses der Verwaltungsbehörden der europäischen Fonds in Luxemburg. Ziel dieses Ausschusses ist es, die Komplementarität der verschiedenen EU-Maßnahmen in Luxemburg zu gewährleisten, die Ausarbeitung der Strategien und Prioritäten der einzelnen Programme zu koordinieren sowie eine regelmäßige Begleitung und einen regelmäßigen Informationsaustausch zu organisieren und zu gewährleisten. Der Ausschuss besteht derzeit aus Vertretern der Verwaltungsbehörden von EFRE, ESF+, INTERREG, ISF, BMVI und AMIF. Darüber hinaus tauschen sich die Mitglieder des Ausschusses zu aktuellen Themen wie der neuen gemeinsamen Website und der Organisation des Europäischen Tages aus und koordinieren die Vorbereitungsarbeiten für die Arbeitsgruppen auf europäischer Ebene.

3. DURCHFÜHRUNG DES BESITZSTANDS DER UNION

Da das Programm erst vor Kurzem angelaufen ist, war es im Geschäftsjahr noch nicht möglich, einen Beitrag zur Durchführung des Besitzstands der Union im Bereich der Sicherheit und des Austauschs einschlägiger Informationen zu leisten.

4. KOMMUNIKATION UND SICHTBARKEIT

Im Berichtszeitraum vom 1. Januar 2021 bis zum 30. Juni 2022 wurden keine Kommunikations- oder Sichtbarkeitsmaßnahmen im Zusammenhang mit der neuen Förderperiode durchgeführt. Die neue Website wird derzeit fertiggestellt.

5. GRUNDLEGENDE VORAUSSETZUNGEN UND HORIZONTALE GRUNDSÄTZE

Die Verwaltungsbehörde stellt sicher, dass die grundlegenden Voraussetzungen und horizontalen Grundsätze eingehalten werden. Da das nationale Programm erst nach Ende des Berichtszeitraums angenommen wurde, kann hierüber noch nicht berichtet werden.

6. MAßNAHMEN IN ODER MIT BEZUG ZU DRITTLÄNDERN

Im Rahmen dieser Rechnungsführung wurden keine Projekte in oder mit Bezug zu Drittländern finanziert.

ΕΛ - ελληνικά - Σύνοψη — άρθρο 29 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1148

1. ΕΠΙΔΟΣΕΙΣ

SIS

Κατά τη λογιστική περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2021 έως τις 30 Ιουνίου 2022, συνεχίστηκε και εδραιώθηκε η πολιτική για την εφαρμογή ευρωπαϊκών μέτρων και η εισαγωγή νέων τεχνολογιών στο πλαίσιο του SIS II, ιδίως όσον αφορά την ανάπτυξη και τη συντήρηση του SIS II, με στόχο τη διευκόλυνση και τη βελτίωση της καταπολέμησης του διασυνοριακού εγκλήματος. Ταυτόχρονα, συνεχίστηκε και ολοκληρώθηκε η ανάπτυξη της αναδιατύπωσης του SIS, ενώ συνεχίστηκε και η εισαγωγή της φάσης 2 του AFIS του SIS.

Διαλειτουργικότητα

Θεσπίστηκε πλαίσιο που διασφαλίζει τη διαλειτουργικότητα μεταξύ των συστημάτων πληροφοριών της ΕΕ στον τομέα της δικαιοσύνης και των εσωτερικών υποθέσεων, με δύο ευρωπαϊκούς κανονισμούς της 20ής Μαΐου 2019 [κανονισμός (ΕΕ) 2019/817 για τα σύνορα και τις θεωρήσεις και κανονισμός (ΕΕ) 2019/818 σχετικά με την αστυνομική και δικαστική συνεργασία, το άσυλο και τη μετανάστευση]. Η διευκόλυνση της ανταλλαγής πληροφοριών θα βελτιώσει σημαντικά την ασφάλεια στην ΕΕ, θα ενισχύσει την αποτελεσματικότητα των ελέγχων στα εξωτερικά σύνορα, θα βελτιώσει τον εντοπισμό πολλαπλών ταυτοτήτων και θα συμβάλει στην πρόληψη και την καταπολέμηση της παράνομης μετανάστευσης, διασφαλίζοντας παράλληλα τα θεμελιώδη δικαιώματα. Οι δυνατότητες διαλειτουργικότητας θα πρέπει να ενσωματωθούν στα εθνικά συστήματα. Κατά τη λογιστική περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2021 έως τις 30 Ιουνίου 2022, η ενσωμάτωση της διαλειτουργικότητας στα εθνικά συστήματα συνεχίστηκε και παγιώθηκε μέσω ανάλυσης και περαιτέρω εξελίξεων.

SmartBorders — Πύλες ABC

Η εγκατάσταση πυλών αυτοματοποιημένης διέλευσης των συνόρων (ABC) στον αερολιμένα του Λουξεμβούργου το 2018 έλαβε συγχρηματοδότηση από την ΕΕ στο πλαίσιο του TEA κατά τη δημοσιονομική περίοδο 2014-2020¹. στόχος είναι να βελτιωθούν οι ροές επιβατών, και παράλληλα να διατηρείται υψηλό επίπεδο ελέγχου επί των Ευρωπαίων πολιτών που εισέρχονται στον χώρο Σένγκεν. Το έργο αυτό έλαβε επίσης συγχρηματοδότηση για τη συντήρηση και τον εκσυγχρονισμό της αλυσίδας εφαρμογών του αερολιμένα. Κατά τη λογιστική περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2021 έως τις 30 Ιουνίου 2022, η συγχρηματοδότηση κάλυψε τις δαπάνες που προέκυψαν από

την ετήσια συντήρηση των πυλών, με στόχο τη βελτίωση των ελέγχων στα εξωτερικά σύνορα του χώρου Σένγκεν.

2. ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ

Δεν επιτεύχθηκε συμπληρωματικότητα ή συνέργεια μεταξύ του ΜΔΣΘ και άλλων ταμείων όσον αφορά τα έργα κατά τη διάρκεια της λογιστικής χρήσης. Ωστόσο, έχουν ληφθεί τα πρώτα μέτρα για την ενίσχυση της συμπληρωματικότητας με τη σύσταση επιτροπής παρακολούθησης για τα ταμεία ΤΑΜΕ, ΤΕΑ και ΜΔΣΘ. Η διαχειριστική αρχή είναι μέλος της συμβουλευτικής επιτροπής που αποτελείται από τις διαχειριστικές αρχές των ευρωπαϊκών ταμείων στο Λουξεμβούργο. Οι στόχοι της επιτροπής αυτής περιλαμβάνουν τη διασφάλιση της συμπληρωματικότητας μεταξύ των διαφόρων μέτρων της ΕΕ στο Λουξεμβούργο· συντονισμός της προετοιμασίας των στρατηγικών και των προτεραιοτήτων κάθε προγράμματος, και οργάνωση και εξασφάλιση συχνής παρακολούθησης και ανταλλαγής πληροφοριών. Η επιτροπή αποτελείται σήμερα από εκπροσώπους των διαχειριστικών αρχών του ΕΤΠΑ, του ΕΚΤ+, του ΙΝΤΕΡΡΕΓ, του ΤΕΑ, του ΜΔΣΘ και του ΤΑΜΕ. Τα μέλη της συμβουλευτικής επιτροπής έρχονται επίσης σε επαφή για τρέχοντα θέματα, όπως οι εργασίες για τον νέο κοινό ιστότοπο και η διοργάνωση της Ημέρας της Ευρώπης, καθώς και για τον συντονισμό των προπαρασκευαστικών εργασιών για τις συνεδριάσεις των ομάδων εργασίας που διεξάγονται σε ευρωπαϊκό επίπεδο.

3. ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΟΥ ΚΕΚΤΗΜΕΝΟΥ ΤΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Δεδομένου ότι το πρόγραμμα ξεκίνησε πολύ πρόσφατα, δεν κατέστη ακόμη δυνατό να συμβάλει στην εφαρμογή του κεκτημένου της ΕΕ στον τομέα της ασφάλειας ούτε στην ανταλλαγή σχετικών πληροφοριών κατά τη διάρκεια της λογιστικής χρήσης.

4. ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΒΟΛΗ

Δεν υλοποιήθηκαν δράσεις επικοινωνίας ή προβολής σε σχέση με τη νέα δημοσιονομική περίοδο κατά τη διάρκεια της λογιστικής περιόδου από την 1η Ιανουαρίου 2021 έως τις 30 Ιουνίου 2022. Ο νέος ιστότοπος βρίσκεται επί του παρόντος στο τελικό στάδιο.

5. ΠΡΟΣΦΟΡΟΙ ΟΡΟΙ ΚΑΙ ΟΡΙΖΟΝΤΙΕΣ ΑΡΧΕΣ

Η διαχειριστική αρχή μεριμνά για την τήρηση των πρόσφορων όρων και των οριζόντιων αρχών. Δεν υπάρχει ακόμη τίποτα προς αναφορά, δεδομένου ότι το εθνικό πρόγραμμα εγκρίθηκε μόλις μετά το τέλος της λογιστικής περιόδου.

6. ΕΡΓΑ ΠΟΥ ΥΛΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΣΕ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ Η ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ

Κατά τη διάρκεια αυτής της λογιστικής χρήσης δεν χρηματοδοτήθηκαν έργα που υλοποιούνται σε τρίτες χώρες ή τα οποία αφορούν τρίτες χώρες.

EN - English - Summary – Article 29(2) of Regulation (EU) 2021/1148

1. PERFORMANCE

SIS

During the accounting period from 1 January 2021 to 30 June 2022, the policy on implementing European measures and the introduction of new technologies under SIS II were continued and consolidated, in particular the development and maintenance aspects of SIS II, the aim being to facilitate and improve the fight against cross-border crime. At the same time, development of SIS Recast was pursued and completed, and the introduction of SIS-AFIS phase 2 was continued.

Interoperability

A framework ensuring interoperability between EU information systems in the field of justice and home affairs was established by means of two European Regulations of 20 May 2019 (Regulation (EU) 2019/817 for borders and visas, and Regulation (EU) 2019/818 for police and judicial cooperation, asylum and immigration). Easier sharing of information will considerably improve security in the EU, allow for more efficient checks at external borders, improve detection of multiple identities and help prevent and combat illegal migration, while safeguarding fundamental rights. Interoperability functionalities will have to be integrated into national systems. During the accounting period from 1 January 2021 to 30 June 2022, the integration of interoperability into national systems was continued and consolidated by means of analysis and further developments.

SmartBorders – ABC Gates

The installation of automatic border crossing (ABC) gates in Luxembourg airport in 2018 benefited from EU co-financing under the ISF during the 2014-2020 financial period; the aim is to improve passenger flows while maintaining a high level of control over European citizens entering the Schengen area. This project also received co-financing for the maintenance and modernisation of the airport's application chain. During the accounting period from 1 January 2021 to 30 June 2022, co-financing covered the costs arising from the annual maintenance of the gates, the aim being to improve checks at the external borders of the Schengen area.

2. COMPLEMENTARITY

No complementarity or synergy was achieved between the BMVI and other Funds in terms of projects during the accounting year. Nevertheless, the first steps have been taken to increase complementarity by setting up a Monitoring Committee for the AMIF, ISF

and BMVI Funds. The Managing Authority is a member of the Consultative Committee comprising the European Funds' Managing Authorities in Luxembourg. The objectives of this Committee include ensuring complementarity between the various EU measures in Luxembourg; coordinating the preparation of the strategies and priorities of each programme, and organising and ensuring frequent monitoring and exchanges of information. The Committee currently consists of representatives of the ERDF, ESF+, INTERREG, ISF, BMVI and AMIF Managing Authorities. The members of the Consultative Committee also liaise on current issues such as the work on the new joint website and the FR 12 FR organisation of Europe Day, as well as coordinating the preparatory work for the working groups held at European level.

3. IMPLEMENTATION OF THE UNION ACQUIS

Since the programme started only recently, it has not yet been possible to contribute to the implementation of the EU acquis on security and the exchange of relevant information during the accounting year.

4. COMMUNICATION AND VISIBILITY

No communication or visibility actions were carried out in relation to the new financial period during the accounting period from 1 January 2021 to 30 June 2022. The new website is currently being finalised.

5. ENABLING CONDITIONS AND HORIZONTAL PRINCIPLES

The Managing Authority ensures that the enabling conditions and horizontal principles are respected. There is nothing to report yet since the national programme was adopted only after the end of the accounting period.

6. PROJECTS IN OR IN RELATION TO THIRD COUNTRIES

No projects in or relating to third countries were financed during this accounting exercise.

ES - español - Resumen [artículo 29, apartado 2, del Reglamento (UE)2021/1148]

1. RENDIMIENTO

Sistema de Información de Schengen

Durante el período contable comprendido entre el 1 de enero de 2021 y el 30 de junio de 2022, se dio continuidad y se consolidó la política de aplicación de las medidas europeas y la introducción de nuevas tecnologías en el marco del Sistema de Información de Schengen de segunda generación (SIS II), en particular los aspectos de desarrollo y mantenimiento del SIS II, con el objetivo de facilitar y mejorar la lucha contra la delincuencia transfronteriza. Al mismo tiempo, prosiguió y se completó el desarrollo de la refundición del SIS, y continuó la introducción de la fase 2 del SIS-SAID.

Interoperabilidad

Mediante dos Reglamentos europeos, de 20 de mayo de 2019, se estableció un marco que garantiza la interoperabilidad entre los sistemas de información de la UE en el ámbito de la justicia y los asuntos de interior [Reglamento (UE) 2019/817 sobre fronteras y visados y Reglamento (UE) 2019/818 sobre cooperación policial y judicial, asilo y migración]. Un intercambio de información más sencillo mejorará notablemente la seguridad en la UE, permitirá unos controles más eficientes en las fronteras exteriores, mejorará la detección de identidades múltiples y contribuirá a prevenir y combatir la migración irregular, salvaguardando al mismo tiempo los derechos fundamentales. Las funcionalidades de interoperabilidad deberán integrarse en los sistemas nacionales. Durante el período contable comprendido entre el 1 de enero de 2021 y el 30 de junio de 2022, la integración de la interoperabilidad en los sistemas nacionales continuó y se consolidó mediante análisis y nuevos avances.

SmartBorders - ABC Gates

La instalación de puertas automáticas de paso fronterizo (ABC, por sus siglas en inglés) en el aeropuerto de Luxemburgo en 2018 se benefició de la cofinanciación de la UE en el marco del FSI durante el período financiero 2014-2020; el objetivo de estas puertas es mejorar los flujos de pasajeros, manteniendo al mismo tiempo un alto nivel de control sobre los ciudadanos europeos que entran en el espacio Schengen. Este proyecto también recibió cofinanciación para el mantenimiento y la modernización de la cadena de solicitudes del aeropuerto. Durante el período contable comprendido entre el 1 de enero de 2021 y el 30 de junio de 2022, la cofinanciación cubrió los costes derivados del

mantenimiento anual de las puertas, con el objetivo de mejorar los controles en las fronteras exteriores del espacio Schengen.

2. COMPLEMENTARIEDAD

No se logró ninguna complementariedad ni sinergia entre el IGFV y otros fondos en términos de proyectos durante el ejercicio contable. No obstante, se han dado los primeros pasos para aumentar la complementariedad mediante la creación de un comité de seguimiento para el FAMI, el Fondo de Seguridad Interior (FSI) y el Instrumento de Apoyo Financiero a la Gestión de Fronteras y la Política de Visados (IGFV). La autoridad de gestión es miembro del Comité Consultivo compuesto por las autoridades de gestión de los fondos europeos en Luxemburgo. Los objetivos de este Comité incluyen garantizar la complementariedad entre las distintas medidas de la UE en Luxemburgo; coordinar la preparación de las estrategias y prioridades de cada programa, y organizar y garantizar un seguimiento y un intercambio de información frecuentes. El Comité está compuesto actualmente por representantes de las autoridades de gestión del Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER), el Fondo Social Europeo Plus (FSE+), Interreg, el FSI, el IGFV y el FAMI. Los miembros del Comité Consultivo también se ocupan de cuestiones de actualidad, como los trabajos en el nuevo sitio web conjunto y la organización del Día de Europa, así como la coordinación de los trabajos preparatorios de los grupos de trabajo celebrados a escala europea.

3. APLICACIÓN DEL ACERVO DE LA UNIÓN

Desde que el programa comenzó recientemente, aún no ha sido posible contribuir a la aplicación del acervo de la UE en materia de seguridad ni al intercambio de información pertinente durante el ejercicio contable.

4. COMUNICACIÓN Y VISIBILIDAD

No se llevaron a cabo acciones de comunicación o visibilidad en relación con el nuevo período financiero durante el período contable comprendido entre el 1 de enero de 2021 y el 30 de junio de 2022. El nuevo sitio web se encuentra actualmente en fase de finalización.

5. CONDICIONES FAVORECEDORAS Y PRINCIPIOS HORIZONTALES

La autoridad de gestión garantiza el respeto de las condiciones favorecedoras y de los principios horizontales. Por el momento no hay nada de lo que informar, ya que el programa nacional no se adoptó hasta después del final del período contable.

6. PROYECTOS EN TERCEROS PAÍSES O EN RELACIÓN CON ELLOS

Durante este ejercicio contable no se financiaron proyectos en terceros países ni en relación con ellos.

ET - eesti - Kokkuvõte vastavalt määruse (EL) 2021/1148 artikli 29 lõikele 2

1. TULEMUSED

Schengeni infosüsteem

Arvestusperioodil 1. jaanuarist 2021 kuni 30. juunini 2022 jätkati ja konsolideeriti Euroopa meetmete rakendamise poliitikat ja uue tehnoloogia kasutuselevõttu teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) raames, eelkõige SIS II arendamise ja hooldamise aspekte, et hõlbustada ja parandada võtlust piiriülese kuritegevusega. Samal ajal jätkati uuesti sõnastatud SISI määruse väljatöötamist ja viidi see lõpule ning jätkati SIS-AFISi teise etapi käivitamist.

Koostalitusvõime

ELi justiits- ja siseküsimuste valdkonna infosüsteemide koostalitusvõime tagamise raamistik loodi kahe 20. mai 2019. aasta Euroopa määrusega (määrus (EL) 2019/817 piiride ja viisade kohta ning määrus (EL) 2019/818 politsei- ja õigusalase koostöö, varjupaiga ja sisserände kohta). Lihtsam teabevahetus parandab märkimisväärselt julgeolekut ELis, võimaldab tõhusamat kontrolli välispiiridel, hõlbustab mitme identiteedi tuvastamist ning aitab ebaseduslikku rännet ennetada ja selle vastu võidelda, tagades samal ajal põhiõiguste kaitse. Koostalitusvõime funktsionid tuleb integreerida riiklikeesse süsteemidesse. Arvestusperioodil 1. jaanuarist 2021 kuni 30. juunini 2022 jätkati analüüsi ja edasiste suundumuste toel koostalitusvõime integreerimist riiklikeesse süsteemidesse ja tugevdati seda.

E-piirid – automaatsed piiriületusvärvavad

Automaatsete piiriületusvärvavate paigaldamiseks Luksemburgi lennujaama 2018. aastal saadi rahastamisperioodil 2014–2020 ISFist ELi kaasrahastust. Automaatsete piiriületusvärvavate eesmärk on parandada reisijatevooge, säilitades samal ajal kõrgetasemelise kontrolli Schengeni alale sisenevate Euroopa kodanike üle. Projekti kaasrahastati ka lennujaama rakendusahela hooldamiseks ja ajakohastamiseks. Arvestusperioodil 1. jaanuarist 2021 kuni 30. juunini 2022 kaeti kaasrahastusega värvavate iga-aastase hooldamise kulud ja selle eesmärk on parandada kontrolli Schengeni ala välispiiridel.

2. VASTASTIKUNE TÄIENDAVUS

BMVI ja teiste fondide vahel ei saavutatud aruandeaasta jooksul projektide vastastikust täiendavust ega koostoimet. Sellest hoolimata on astutud esimesi samme vastastikuse täiendavuse suurendamiseks, luues AMIFI, ISFi ja BMVI seirekomisjoni.

Korraldusasutus on Luksemburgis tegutsevatest Euroopa fondide korraldusasutustest koosneva nõuandekomitee liige. Komitee eesmärkide hulka kuulub Luksemburgis võetavate mitmesuguste ELi meetmete vastastikuse täiendavuse tagamine, iga programmi strateegiate ja prioriteetide ettevalmistamise koordineerimine ning sagedase seire ja teabevahetuse korraldamine ja tagamine. Komiteesse kuuluvad praegu ERDFi, ESFi+, INTERREGi, ISFi, BMVI ja AMIFI korraldusasutuste esindajad. Nõuandekomitee liikmed teevad koostööd ka jooksvates küsimustes, nagu töö uue ühise veebisaidi loomiseks, FR 12 FR Euroopa päeva korraldamine ja Euroopa tasandi töörühmade ettevalmistustöö koordineerimine.

3. LIIDU ACQUIS' RAKENDAMINE

Kuna programm käivitati alles hiljuti, ei ole veel olnud võimalik kaasa aidata julgeolekut käitleva ELi *acquis'* rakendamisele ja ajakohase teabe vahetamisele aruandeaasta jooksul.

4. TEAVITAMINE JA NÄHTAVUS

Arvestusperioodil 1. jaanuarist 2021 kuni 30. juunini 2022 ei võetud uue finantsperioodiga seotud teavitamis- ega nähtavusmeetmeid. Uus veebisait on praegu valmimas.

5. EELTINGIMUSED JA HORISONTAALSED PÕHIMÖTTED

Korraldusasutus tagab eeltingimuste ja horisontaalsete põhimõtete järgimise. Praegu ei ole veel millestki aru anda, sest riiklik programm võeti vastu alles pärast arvestusperioodi lõppu.

6. KOLMANDATES RIIKIDES ELLU VIIDAVAD VÕI KOLMANDATE RIIKIDEGA SEOTUD PROJEKTID

Asjaomase aruandeaasta jooksul ei rahastatud kolmandates riikides ellu viidavaid ega kolmandate riikidega seotud projekte.

FI - suomen - Tiivistelmä – asetuksen (EU) 2021/1148 29 artiklan 2 kohta

1. TULOKSELLISUUS

SIS

Tilikaudella 1. tammikuuta 2021–30. kesäkuuta 2022 EU:n toimenpiteiden täytäntöönpanoa koskevaa politiikkaa ja uuden teknologian käyttöönottoa SIS II -järjestelmässä, erityisesti SIS II -järjestelmän kehitys- ja ylläpitonäkökohtia, jatkettiin ja vahvistettiin rajat ylittävän rikollisuuden torjunnan helpottamiseksi ja parantamiseksi. Samalla jatkettiin SIS-järjestelmän uudelleenlaaditun version kehittämistä ja saatettiin se pääökseen. SIS-AFIS-järjestelmän toisen vaiheen käyttöönottoa jatkettiin.

Yhteentoimivuus

Kahdella 20. toukokuuta 2019 annetulla EU:n asetuksella (rajaturvallisuutta ja viisumiasioita koskeva asetus (EU) 2019/817 ja poliisiyhteistyötä, oikeudellista yhteistyötä ja turvapaikka- ja maahanmuuttoasioita koskeva asetus (EU) 2019/818) vahvistettiin kehys, jolla varmistetaan EU:n tietojärjestelmien yhteentoimivuus oikeus- ja sisäasioita koskevissa kysymyksissä. Tietojen helpompi jakaminen parantaa huomattavasti turvallisuutta EU:ssa, mahdollistaa tehokkaammat tarkastukset ulkorajoilla, parantaa rinnakkaishenkilöllisyyskien havaitsemista sekä auttaa ehkäisemään ja torjumaan laitonta muuttoliikettä turvaten samalla perusoikeudet. Kansallisiin järjestelmiin on sisällytettävä yhteentoimivuuteen liittyviä toiminnallisuuksia. Tilikaudella 1. tammikuuta 2021–30. kesäkuuta 2022 yhteentoimivuustoimintojen sisällyttämistä kansallisiin järjestelmiin jatkettiin ja vahvistettiin analyysien ja jatkokehityksen avulla.

SmartBorders – rajatarkustusautomaatit

Luxemburgin lentoasemalla vuonna 2018 toteutettu rajatarkustusautomaattien asentamishanke sai EU:n yhteisrahoitusta ISF-rahastosta rahoituskaudella 2014–2020. Tavoitteena on parantaa matkustajavirtojen sujuvuutta säilyttäen samalla Schengen-alueelle saapuvien EU:n kansalaisten korkeatasoinen valvonta. Tämä hanke sai yhteisrahoitusta myös lentoaseman sovellusketjun ylläpitoon ja nykyaijamiseen. Tilikaudella 1. tammikuuta 2021–30. kesäkuuta 2022 yhteisrahoituksella katettiin automaattien vuosittaisesta ylläpidosta aiheutuvat kustannukset. Tavoitteena on parantaa tarkastuksia Schengen-alueen ulkorajoilla.

2. TÄYDENTÄVYYS

Tilikauden aikana ei saavutettu täydentävyttä tai synergiaa BMVI:n ja muiden rahastojen välillä hankkeiden osalta. Ensimmäisiä toimia on kuitenkin toteutettu täydentävyyden lisäämiseksi perustamalla AMIF-, ISF- ja BMVI-rahastojen seurantakomitea. Hallintoviranomainen on Luxemburgin EU-rahastojen hallintoviranomaisista koostuvan neuvoa-antavan komitean jäsen. Tämän komitean tavoitteena on muun muassa varmistaa EU:n eri toimenpiteiden keskinäinen täydentävyys Luxemburgissa, koordinoida kunkin ohjelman strategioiden ja painopisteiden valmistelua sekä järjestää ja varmistaa säädöllinen seuranta ja tietojenvaihto. Komitea koostuu EAKR:n, ESR+:n, Interregin, ISF:n, BMVI:n ja AMIF:n hallintoviranomaisten edustajista. Neuvoa-antavan komitean jäsenet tekevät myös ajankohtaisiin aiheisiin liittyvää yhteistyötä, mukaan lukien työ uuden yhteisen verkkosiviston parissa, Eurooppa-päivän FR 12 FR -järjestäminen sekä Euroopan tasolla järjestettävien työryhmien valmistelutyön koordinointi.

3. UNIONIN SÄÄNNÖSTÖN TÄYTÄNTÖÖNPANO

Koska ohjelma aloitettiin vasta äskettäin, tilikauden aikana ei vielä ollut mahdollista edistää turvallisuutta koskevan EU:n säädöstön täytäntöönpanoa eikä asiaan liittyvien tietojen vaihtoa.

4. VIESTITÄ JA NÄKYVYYS

Tilikaudella 1. tammikuuta 2021–30. kesäkuuta 2022 ei toteutettu uuteen rahoituskauteen liittyviä viestintä- tai näkyvvystoimia. Utta verkkosivusto viimeistellään parhaillaan.

5. MAHDOLLISTAVAT EDELLYTYKSET JA HORISONTAALISET PERIAATTEET

Hallintoviranomainen varmistaa, että mahdolistavia edellytyksiä ja horisontaalisia periaatteita noudatetaan. Raportoitavaa ei vielä ole, koska kansallinen ohjelma hyväksyttiin vasta tilikauden päätyttyä.

6. KOLMANSISSA MAISSA TOTEUTETTAVAT TAI NIIHIN LIITTYVÄT HANKKEET

Tämän tilikauden aikana ei rahoitettu kolmansissa maissa toteutettavia tai niihin liittyviä hankkeita.

FR - français - Résumé – article 29, paragraphe 2, du règlement (UE) 2021/1148

1. PERFORMANCE

SIS

Pendant l'exercice comptable 01.01.2021 – 30.06.2022, la politique d'implémentation des initiatives européennes ainsi que la mise en oeuvre des nouvelles technologies dans le cadre du SIS II ont été poursuivies et consolidées, en particulier, les volets évolution et maintenance du SIS II ceci afin de faciliter et d'améliorer la lutte contre la criminalité transfrontalière. En parallèle, le développement du SIS Recast a été poursuivi et finalisé tout comme la poursuite de la mise en place du SIS-AFIS phase 2.

Interopérabilité

Par deux règlements européens du 20 mai 2019 (817 pour le domaine des frontières et des visas et 818 pour le domaine de la coopération policière et judiciaire, de l'asile et de l'immigration), un dispositif d'interopérabilité entre systèmes d'informations de l'UE domaine de la justice et des affaires intérieures a été créé. L'échange plus facile d'informations améliorera considérablement la sécurité dans l'UE, permettra des contrôles plus efficaces aux frontières extérieures, améliorera la détection des identités multiples et contribuera à prévenir et à combattre l'immigration illégale. Tout cela tout en sauvegardant les droits fondamentaux. Les fonctionnalités de l'interopérabilité devront être intégrées dans les systèmes nationaux. Pendant l'exercice comptable 01.01.2021 – 30.06.2022, l'analyse et les développements liés à l'intégration de l'interopérabilité dans les systèmes nationaux ont été poursuivies et consolidées.

Smartborders – ABC Gates

L'installation des guichets automatiques installés à l'aéroport de Luxembourg en 2018 fait l'objet d'un cofinancement communautaire au titre de l'ISF pendant la période financière 2014-2020 et vise à améliorer le flux de passagers tout en conservant un haut niveau de contrôle des ressortissants européens qui pénètrent dans l'espace Schengen. Ce projet a également bénéficié d'un cofinancement pour la maintenance et la modernisation de la chaîne applicative à l'aéroport. Pendant l'exercice comptable 01.01.2021 – 30.06.2022, les coûts liés à la maintenance annuelle des guichets ont fait l'objet d'un cofinancement avec, comme finalité, d'améliorer le contrôle aux frontières extérieures à l'espace Schengen.

2. COMPLEMENTARITE

Aucune complémentarité et synergie entre le BMVI et les Fonds n'a été réalisée en termes de projets au cours de l'exercice comptable. Néanmoins, les premières mesures ont été prises pour augmenter la complémentarité en créant un comité de suivi entre les Fonds AMIF, ISF et BMVI. L'autorité de gestion est membre du comité de concertation regroupant les autorités de gestion des fonds européens au Luxembourg. Ce comité poursuit les objectifs de garantir la complémentarité entre les diverses interventions communautaires au Luxembourg ; de coordonner l'élaboration des stratégies et priorités de chaque programme et d'organiser et assurer un suivi et des échanges d'information fréquents. Actuellement, le comité est constitué de représentants des autorités de gestion du FEDER, FSE+, INTERREG, ISF, BMVI et AMIF. Les membres du comité de concertation se concertent également sur des sujets d'actualités comme les travaux sur le nouveau site internet commun ou l'organisation FR 12 FR de la Journée européenne et se coordonnent dans les travaux préparatoires en relation avec les groupes de travail qui se tiennent au niveau européen.

3. MISE EN ŒUVRE DE L'ACQUIS DE L'UNION

Vu son récent démarrage, le programme n'a pas encore pu contribuer à la mise en œuvre de l'acquis de l'Union en matière de sécurité et d'échange d'informations pertinentes au cours de l'exercice comptable

4. COMMUNICATION ET VISIBILITÉ

Aucune action de communication et visibilité n'a été menée en relation avec la nouvelle période financière au cours de l'exercice comptable 01.01.2021 – 30.06.2022. Le nouveau site internet est en cours de finalisation.

5. CONDITIONS FAVORISANTES ET PRINCIPES HORIZONTAUX

L'autorité de gestion veille à ce que les conditions favorisantes et les principes horizontaux sont respectés. Il n'y avait encore rien à rapporter puisque le programme national était seulement adopté après la fin de l'exercice comptable.

6. PROJETS DANS UN PAYS TIERS OU EN RAPPORT AVEC CELUI-CI

Aucun projets dans un pays tiers ou en rapport avec celui-ci n'a été financé au cours de cet exercice comptable.

GA - Gaeilge - Achoimre – Airteagal 29(2) de rialachán (AE)

2021/1148

1. FEIDHMÍOCHT

CFS

Le linn na tréimhse cuntasáiochta ón 1 Eanáir 2021 go dtí an 30 Meitheamh 2022, leanadh den bheartas maidir le bearta Eorpacha a chur chun feidhme agus maidir le teicneolaíochtaí nua a thabhairt isteach faoi CFS II agus rinneadh an beartas sin a chomhdhlúthú, go háirithe gnéithe forbartha agus cothabhála CFS II, arb é is aidhm dó an comhrac i gcoinne na coireachta trasteorann a éascú agus a fheabhsú. Ag an am céanna, leanadh d'fhorbairt Athmhúnlá CFS agus tugadh chun críche é, agus leanadh de chéim 2 den chóras uathoibrithe um shainaitheint méarborg CFS (SIS-AFIS) a thabhairt isteach.

Idir-inoibritheacht

Bunaíodh creat lena gcinntítear idir-inoibritheacht idir córais faisnéise an Aontais i réimse an cheartais agus na ngnóthaí baile trí bhíthin dhá Rialachán Eorpacha an 20 Bealtaine 2019 (Rialachán (AE) 2019/817 maidir le teorainneacha agus víosaí, agus Rialachán (AE) 2019/818 maidir le comhar pólíneachta agus breithiúnach, tearmann agus inimirce). Trí chomhroinnt faisnéise níos éasca, cuirfear feabhas mór ar an tszlándáil san Aontas, beifear in ann seiceálacha níos eifeachtúla a dhéanamh ag na teorainneacha seachtracha, cuirfear feabhas ar bhrath an iliomad céannachtaí agus cabhrófar le himirce neamhdhleathach a chosc agus a chomhrac, agus cearta bunúsacha á gcosaint ag an am céanna. Ní mór feidhmiúlachtaí idir-inoibritheachta a chomhtháthú sna córais náisiúnta. Le linn na tréimhse cuntasáiochta ón 1 Eanáir 2021 go dtí an 30 Meitheamh 2022, leanadh de chomhtháthú na hidir-inoibritheachta sna córais náisiúnta agus rinneadh é a chomhdhlúthú trí bhíthin anailís agus forbairtí breise.

SmartBorders – Geataí Trasnaithe Teorann Uathoibríocha

Bhain suiteáil geataí trasnaithe teorann uathoibríocha in aerfort Luchsamburg in 2018 tairbhe as cómhaioniú AE faoi CSI le linn na tréimhse airgeadais 2014-2020; is é an aidhm atá ann feabhas a chur ar thrácht paisinéirí agus, ag an am céanna, ardleibhéal smachta a choinneáil maidir le saoránaigh na hEorpa atá ag dul isteach i limistéar Schengen. Fuair an tionscadal sin cómhaioniú freisin chun slabhra iarratais an aerfoirt a chothabháil agus a nuachóiriú. Le linn na tréimhse cuntasáiochta ón 1 Eanáir 2021 go dtí an 30 Meitheamh 2022, cumhdaíodh leis an gcómhaioniú na costais a d'eascair as cothabháil bhliantúil na ngeata a raibh sé d'aidhm aige seiceálacha ag teorainneacha seachtracha limistéar Schengen a fheabhsú.

2. COMHLÁNTACHT

Níor baineadh amach aon chomhlántacht ná sineirgíocht idir IBTV agus Cistí eile i dtéarmaí tionscadal le linn na bliana cuntasaíochta. Mar sin féin, cuireadh na chéad chéimeanna i gcrích chun comhlántacht a mhéadú trí Choiste Faireacháin a bhunú do Chistí CTIL, CSI agus IBTV. Tá an tÚdarás Bainistíochta ina chomhalta den Choiste Comhairleach ina bhfuil Údarás Bhainistíochta na gCistí Eorpacha i Lucsamburg. Ar chuspóirí an Choiste seo, tá comhlántacht a áirithiú idir bearta éagsúla an Aontais i Lucsamburg; ullmhú straitéisí agus tosaíochtaí gach cláir a chomhordú, agus faireachán agus malartú faisnéise rialta a eagrú agus a áirithiú. Faoi láthair, tá an Coiste comhdhéanta d'ionadaithe ó údarás bhainistíochta CFRE, CSE+, INTERREG, CSI, IBTV agus CTIL. Bíonn comhaltaí an Choiste Chomhairligh i mbun idirchaidrimh freisin ar shaincheisteanna reatha amhail an obair ar an suíomh gréasáin comhphárteach nua agus eagrú FR 12 maidir le Lá na hEorpa, chomh maith le comhordú a dhéanamh ar an obair ullmhúcháin do na meithleacha a reáchtáiltear ar an leibhéal Eorpach.

3. CUR CHUN FEIDHME *ACQUIS* AN AONTAIS

Ós rud é nár cuireadh túis leis an gclár ach le déanaí, ní rabhthas in ann go fóill rannchuidiú le cur chun feidhme *acquis* an Aontais maidir le slándáil agus le malartú faisnéise ábhartha le linn na bliana cuntasaíochta.

4. Cumarsáid agus infheictheacht

Ní dhearnadh aon ghníomhaíochtaí cumarsáide ná infheictheachta i ndáil leis an tréimhse airgeadais nua le linn na tréimhse cuntasaíochta ón 1 Eanáir 2021 go dtí an 30 Meitheamh 2022. Tá an suíomh gréasáin nua á thabhairt chun críche faoi láthair.

5. COINNÍOLLACHA CUMASÚCHÁIN AGUS PRIONSABAIL CHOTHROMÁNACHA

Áirithíonn an tÚdarás Bainistíochta go n-urramaítear na coinníollacha cumasúcháin agus na prionsabail chothrománacha. Níl aon rud le tuairisciú go fóill ós rud é nár glacadh an clár náisiúnta go dtí deireadh na tréimhse cuntasaíochta.

6. TIONSCADAIL I dTRÍÚ TÍORTHA NÓ I dTACA LE TRÍÚ TÍORTHA

Ní dhearnadh aon tionscadal i dtríú tíortha nó i dtaca le tríú tíortha le linn an chleachtadh cuntasaíochta seo.

HR - hrvatski - Sažetak – članak 29. Stavak 2. Uredbe (EU) 2021/1148

1. USPJEŠNOST

SIS

U računovodstvenom razdoblju (1. siječnja 2021. – 30. lipnja 2022.) nastavljena je politika provedbe europskih mjera i uvođenje novih tehnologija u okviru druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) te su oni konsolidirani, posebno aspekti razvoja i održavanja. Cilj je olakšati i poboljšati borbu protiv prekograničnog kriminala. Ujedno se radilo i na preinaci sustava SIS te je to i dovršeno i nastavilo se s uvođenjem druge faze sustava SIS-AFIS.

Interoperabilnost

Uspostavljen je okvir za osiguravanje interoperabilnosti informacijskih sustava EU-a u području pravosuđa i unutarnjih poslova u obliku dviju europskih uredbi od 20. svibnja 2019. (Uredba (EU) 2019/817 za granice i vize te Uredba (EU) 2019/818 za policijsku i pravosudnu suradnju, azil i imigracije). Jednostavnija razmjena informacija znatno će poboljšati sigurnost u EU-u, omogućiti će učinkovitije provjere na vanjskim granicama, poboljšati otkrivanje višestrukih identiteta i pomoći u sprečavanju i suzbijanju nezakonitih migracija, uz istodobno poštovanje temeljnih prava. Funkcije interoperabilnosti morat će se integrirati u nacionalne sustave. U računovodstvenom razdoblju (1. siječnja 2021. – 30. lipnja 2022.) nastavilo se s integracijom interoperabilnosti u nacionalne sustave te je to konsolidirano analizom i unapređenjem.

Pametne granice – kontrolna vrata ABC

Postavljanje vrata za automatizirane granične kontrole (ABC, engl. *automatic border control*) u zračnoj luci u Luxembourgu 2018. sufinancirao je EU u okviru FUS-a za finansijsko razdoblje 2014. – 2020. Cilj je bio poboljšati protok putnika i ujedno zadržati visoku razinu kontrole građana Unije koji ulaze na schengensko područje. Taj je projekt sufinanciran i sredstvima za održavanje i modernizaciju logističkog lanca u zračnoj luci. U računovodstvenom razdoblju (1. siječnja 2021. – 30. lipnja 2022.) sufinanciranje se koristilo za troškove godišnjeg održavanja vrata, a cilj je bio poboljšati provjere na vanjskim granicama schengenskog područja.

2. KOMPLEMENTARNOST

Između BMVI-ja i drugih fondova tijekom računovodstvene godine nisu uspostavljene komplementarnost i sinergija u smislu projekata. Ipak, poduzeti su prvi koraci za povećanje komplementarnosti uspostavom Odbora za praćenje za fondove FAMI, FUS i

BMVI. Upravljačko tijelo član je Savjetodavnog odbora, koji čine upravljačka tijela europskih fondova u Luksemburgu. Ciljevi tog odbora uključuju osiguravanje komplementarnosti među raznim mjerama EU-a koje se provode u Luksemburgu, koordiniranje pripremom strategija i prioriteta svakog programa te organiziranje i osiguravanje čestog praćenja i razmjena informacija. Odbor se trenutačno sastoji od predstavnika upravljačkih tijela Europskog fonda za regionalni razvoj, Europskog socijalnog fonda plus, Interreg-a, Fonda za unutarnju sigurnost, Instrumenta za finansijsku potporu u području upravljanja granicama i vizne politike te Fonda za azil, migracije i integraciju. Članovi Savjetodavnog odbora raspravljaju i o aktualnim pitanjima kao što su rad na novim zajedničkim internetskim stranicama i organizacija Dana Europe te koordiniraju pripremnim radom za radne skupine koje djeluju na europskoj razini.

3. PROVEDBA PRAVNE STEČEVINE UNIJE

Budući da je program počeo nedavno, u računovodstvenoj godini još nije bilo moguće pridonijeti provedbi pravne stečevine Unije u području sigurnosti i razmjene relevantnih informacija.

4. KOMUNIKACIJA I VIDLJIVOST

U računovodstvenom razdoblju (1. siječnja 2021. – 30. lipnja 2022.) nisu provedena nikakva komunikacijska djelovanja i djelovanja za povećanje vidljivosti u pogledu novog finansijskog razdoblja. Trenutačno se dovršavaju nove internetske stranice.

5. UVJETI KOJI OMOGUĆUJU PROVEDBU I HORIZONTALNA NAČELA

Upravljačko tijelo osigurava da se poštuju uvjeti koji omogućuju provedbu i horizontalna načela. Još nemamo o čemu izvjestiti s obzirom na to da je nacionalni program donesen tek nakon završetka računovodstvenog razdoblja.

6. PROJEKTI U TREĆIM ZEMLJAMA ILI U VEZI S TREĆIM ZEMLJAMA

Tijekom ovog računovodstvenog razdoblja nisu financirani nikakvi projekti u trećim zemljama ili u vezi s trećim zemljama.

HU - magyar - Összefoglaló – az (EU) 2021/1148 rendelet 29. cikkének (2) bekezdése

1. TELJESÍTMÉNY

SIS

A 2021. január 1. és 2022. június 30. közötti beszámolási időszakban folytatódott és konszolidálódott az európai intézkedések végrehajtására és új technológiák bevezetésére irányuló politika a SIS II keretében, különös tekintettel a SIS II fejlesztésével és karbantartásával kapcsolatos szempontokra, a határon átnyúló bűnözés elleni küzdelem megkönyítése és eredményesebbé tétele céljából. Egyúttal tovább zajlott és befejeződött a SIS átdolgozott változatának kidolgozása, valamint folytatódott a SIS-AFIS bevezetésének 2. fázisa.

Interoperabilitás

A bel- és igazságügy terén az uniós információs rendszerek közötti interoperabilitást biztosító keretet két, 2019. május 20-i európai rendelet (a határok és a vízumügy területén az (EU) 2019/817 rendelet, a rendőrségi és igazságügyi együttműködés, a menekültügy és a migráció területén pedig az (EU) 2019/818 rendelet) hozta létre. A könnyebb információmegosztás nagymértékben erősíti a biztonságot az Európai Unióban, hatékonyabb ellenőrzést tesz lehetővé a külső határon, eredményesebbé teszi a többszörös személyazonosság észlelést, valamint elősegíti az illegális migráció megelőzését és leküzdését, mindez az alapvető emberi jogok védelme mellett. Az interoperabilitási funkciókat kell építeni a nemzeti rendszerekbe. A 2021. január 1. és 2022. június 30. közötti beszámolási időszakban elemzés és további fejlesztések útján folytatódott az interoperabilitás beépítése nemzeti rendszerekbe való.

SmartBorders – Automatizált határellaenorző kapuk

2018-ban automatizált határellaenorző kapukat telepítettek a luxembourgi repülőtéren, ami uniós tárfinanszírozásban részesült a BBA keretében a 2014–2020-as pénzügyi időszakban. A projekt célja az utasforgalom gördülékenyebbé tétele a schengeni térségbe belépő uniós polgárokra vonatkozó nagy fokú ellenőrzés fenntartása mellett. E projekt a repülőtér alkalmazásláncának karbantartásához és korszerűsítéséhez is társfinanszírozásban részesült. A 2021. január 1. és 2022. június 30. közötti beszámolási időszakban a társfinanszírozás a kapuk éves karbantartásával járó költségeket fedezte azzal a céllal, hogy hatékonyabbá váljanak a schengeni térség külső határain végzett ellenőrzések.

2. KIEGÉSZÍTŐ JELLEG

A számviteli év során nem sikerült elérni, hogy a projektek szempontjából kiegészítő jelleg vagy szinergia alakuljon ki a HAVE és más alapok között. Mindazonáltal megtörténtek az első intézkedések a kiegészítő jelleg fokozása érdekében: létrejött az MMIA, a BBA és a HAVE monitoringbizottsága. Az irányító hatóság tagja az európai alapok luxemburgi irányító hatóságaiból álló tanácsadó bizottságnak. E bizottság céljai közé tartozik, hogy gondoskodjon a különféle uniós intézkedések egymást kiegészítő jellegéről Luxemburgban, összehangolja az egyes programok stratégiáinak és prioritásainak kidolgozását, valamint gyakori ellenőrzéseket és információcserét szervezzen és biztosítson. A bizottság jelenleg az ERFA, az ESZA+, az Interreg, a BBA, a HAVE és az MMIA irányító hatóságainak képviselőiből áll. A tanácsadó bizottság tagjai olyan aktuális kérdésekben is egyeztetnek, mint az új közös honlappal kapcsolatos munka és Európa-nap szervezése (FR 12 FR), valamint összehangolják az európai szinten működő munkacsoportokhoz kapcsolódó előkészítő munkát.

3. AZ UNIÓS VÍVMÁNYOK VÉGREHAJTÁSA

Mivel a program csak nemrég indult el, a számviteli időszakban még nem járulhatott hozzá a biztonságára vonatkozó uniós vívmányok végrehajtásához és a vonatkozó információk megosztásához.

4. KOMMUNIKÁCIÓ ÉS LÁTHATÓSÁG

A 2021. január 1. és 2022. június 30. közötti beszámolási időszakban nem zajlottak kommunikációs és láthatósági intézkedések az új pénzügyi időszakkal összefüggésben. Az új honlap véglegesítése jelenleg zajlik.

5. FELJOGOSÍTÓ FELTÉTELEK ÉS HORIZONTÁLIS ELVEK

Az irányító hatóság gondoskodik a feljogosító feltételek és horizontális elvek tiszteletben tartásáról. Ezzel kapcsolatban még nem lehet jelenteni, mivel a nemzeti programot csak a beszámolási időszak vége után fogadták el.

6. HARMADIK ORSZÁGOKBAN VAGY HARMADIK ORSZÁGOKKAL KAPCSOLATBAN VÉGREHAJTOTT PROJEKTEK

Harmadik országokban vagy harmadik országokkal kapcsolatban végrehajtott projekt nem részesült finanszírozásban ebben a számviteli időszakban.

IT - italiano - Sintesi — articolo 29, paragrafo 2, del regolamento (UE) 2021/1148

1. PERFORMANCE

SIS

Durante il periodo contabile compreso tra il 1º gennaio 2021 e il 30 giugno 2022 sono proseguiti e sono state consolidate la politica di attuazione delle misure europee e l'introduzione di nuove tecnologie nell'ambito del SIS II, in particolare gli aspetti relativi allo sviluppo e alla manutenzione del SIS II, allo scopo di agevolare e migliorare la lotta contro la criminalità transfrontaliera. Allo stesso tempo è stato portato avanti e ultimato lo sviluppo della rifusione del SIS ed è proseguita l'introduzione della fase 2 del SIS-AFIS.

Interoperabilità

Due regolamenti europei del 20 maggio 2019 (regolamento (UE) 2019/817 in materia di frontiere e visti e regolamento (UE) 2019/818 in materia di cooperazione di polizia e giudiziaria, asilo e migrazione) hanno istituito un quadro che garantisce l'interoperabilità tra i sistemi di informazione dell'UE nel settore della giustizia e degli affari interni. Una condivisione delle informazioni più agevole aumenterà notevolmente la sicurezza nell'UE, consentirà controlli più efficienti alle frontiere esterne, migliorerà l'individuazione di identità multiple e contribuirà a prevenire e combattere la migrazione irregolare, salvaguardando nel contempo i diritti fondamentali. Le funzionalità di interoperabilità dovranno essere integrate nei sistemi nazionali. Durante il periodo contabile compreso tra il 1º gennaio 2021 e il 30 giugno 2022, l'integrazione dell'interoperabilità nei sistemi nazionali è proseguita ed è stata consolidata mediante analisi e ulteriori sviluppi.

Frontiere intelligenti – cancelli ABC

L'installazione di cancelli per l'attraversamento automatizzato della frontiera (*automatic border crossing*, ABC) nell'aeroporto di Lussemburgo nel 2018 ha beneficiato di un cofinanziamento dell'UE a titolo dell'ISF durante il periodo finanziario 2014-2020; l'obiettivo è migliorare i flussi di passeggeri mantenendo nel contempo un elevato livello di controllo sui cittadini europei che entrano nello spazio Schengen. Questo progetto ha ottenuto anche un cofinanziamento per la manutenzione e l'ammodernamento della catena applicativa dell'aeroporto. Durante il periodo contabile compreso tra il 1º gennaio 2021 e

il 30 giugno 2022, il cofinanziamento ha coperto i costi di manutenzione annuale dei cancelli, finalizzata a migliorare i controlli alle frontiere esterne dello spazio Schengen.

2. COMPLEMENTARITÀ

Nel corso dell'esercizio contabile non si è realizzata alcuna complementarità o sinergia tra il BMVI e altri fondi in termini di progetti. Si sono tuttavia compiuti i primi passi per aumentare la complementarità con l'istituzione di un comitato di sorveglianza per i fondi AMIF, ISF e BMVI. L'autorità di gestione è membro del comitato consultivo composto dalle autorità di gestione dei fondi europei a Lussemburgo. Tra gli obiettivi del comitato vi è quello di garantire la complementarità tra le varie azioni dell'UE a Lussemburgo, coordinare la predisposizione delle strategie e delle priorità di ciascun programma e organizzare e garantire controlli e scambi di informazioni frequenti. Il comitato è attualmente composto da rappresentanti delle autorità di gestione di FESR, FSE+, INTERREG, ISF, BMVI e AMIF. I membri del comitato consultivo si coordinano inoltre su questioni attuali quali i lavori relativi al nuovo sito web congiunto e l'organizzazione FR 12 FR della giornata dell'Europa, oltre a coordinare i lavori preparatori per i gruppi di lavoro organizzati a livello europeo.

3. ATTUAZIONE DELL'ACQUIS DELL'UNIONE

Poiché il programma è stato avviato solo di recente, non è stato ancora possibile contribuire all'attuazione dell'*acquis* dell'UE in materia di sicurezza e scambio di informazioni pertinenti nel corso dell'esercizio contabile.

4. COMUNICAZIONE E VISIBILITÀ

Nel periodo contabile compreso tra il 1° gennaio 2021 e il 30 giugno 2022 non sono state realizzate azioni di comunicazione o visibilità in relazione al nuovo periodo finanziario. Il nuovo sito web è attualmente in fase di ultimazione.

5. CONDIZIONI ABILITANTI E PRINCIPI ORIZZONTALI

L'autorità di gestione assicura il rispetto delle condizioni abilitanti e dei principi orizzontali. Non vi è ancora nulla da segnalare in quanto il programma nazionale è stato adottato solo dopo la fine del periodo contabile.

6. PROGETTI IN PAESI TERZI O IN RELAZIONE A PAESI TERZI

Nel corso del presente esercizio contabile non sono stati finanziati progetti in paesi terzi o in relazione a paesi terzi.

LT - lietuvių - Santrauka. Reglamento (ES) 2021/1148 29 straipsnio 2 dalis

1. VEIKLOS REZULTATAI

SIS

Ataskaitiniu laikotarpiu nuo 2021 m. sausio 1 d. iki 2022 m. birželio 30 d. buvo tesiama ir stiprinamas Europos priemonių įgyvendinimas ir naujų technologijų diegimas pagal antrosios kartos Šengeno informacinię sistemą (SIS II), visų pirma SIS II kūrimo ir priežiūros aspektai, siekiant sudaryti palankesnes sąlygas ir veiksmingiau kovoti su tarpvalstybiniu nusikalstamumu. Tuo pat metu buvo tesiama ir užbaigtas atnaujintos SIS kūrimas ir SIS AFIS 2 etapo diegimas.

Sąveikumas

Sistema, kuria užtikrinamas ES teisingumo ir vidaus reikalų srities informacinių sistemų sąveikumas, nustatyta dviem 2019 m. gegužės 20 d. priimtais Europos reglamentais (Reglamentu (ES) 2019/817 dėl sienų ir vizų ir Reglamentu (ES) 2019/818 dėl policijos ir teisminio bendradarbiavimo, prieglobscio ir imigracijos). Dėl paprastesnio keitimosi informacija bus daug veiksmingiau užtikrinamas saugumas ES, veiksmingiau atliekami patikrinimai prie išorės sienų, veiksmingiau nustatomos kelios to paties asmens tapatybės ir bus paprasčiau užkirsti kelią neteisėtai migracijai bei kovoti su ja, kartu apsaugant pagrindines teises. Sąveikumo funkcijos turės būti integravotos į nacionalines sistemas. Ataskaitiniu laikotarpiu nuo 2021 m. sausio 1 d. iki 2022 m. birželio 30 d. buvo tesiama ir stiprinama sąveikumo funkcijų integravimas į nacionalines sistemas, atliekant analizę ir tolesnius pakeitimus.

Pažangiai valdomos sienos – ABC vartai

Automatizuoto sienos kirtimo (angl. *automated border crossing*, ABC) vartų įrengimas Liuksemburgo oro uoste 2018 m. bendrai finansuotas ES lėšomis pagal 2014–2020 m. finansinio laikotarpio VSF programą; tikslas – užtikrinti sklandesnį keleivių srautą judėjimą, kartu išlaikant aukštą į Šengeno erdvę atvykstančių Europos piliečių kontrolės lygi. Šis projektas taip pat bendrai finansuotas oro uosto taikomųjų programų grandinės techninei priežiūrai ir modernizavimui skirtomis lėšomis. Ataskaitiniu laikotarpiu nuo 2021 m. sausio 1 d. iki 2022 m. birželio 30 d. bendram finansavimui skirtomis lėšomis padengtos išlaidos, susijusios su kasmetine vartų technine priežiūra, siekiant užtikrinti veiksmingesnius patikrinimus prie Šengeno erdvės išorės sienų.

2. PAPILDOMUMAS

Ataskaitiniai metais nepavyko užtikrinti SVVP ir kitų fondų papildomumo ir sinergijos išgyvendinant jų lėšomis finansuojamus projektus. Vis dėlto, buvo žengti pirmi žingsniai siekiant didinti papildomumą, įsteigiant PMIF, VSF ir SVVP fondo stebėsenos komitetą. Vadovaujančioji institucija yra Konsultacinio komiteto, kurį sudaro Liuksemburgo Europos fondų vadovaujančiosios institucijos, narė. Šio komiteto veiklos tikslai, be kita ko, yra užtikrinti įvairių Liuksemburge išgyvendinamų ES priemonių papildomumą, koordinuoti kiekvienos programos strategijų ir prioritetų rengimą, taip pat organizuoti ir užtikrinti dažną informacijos tikrinimą ir keitimąsi informacija. Šiuo metu komitetą sudaro Europos regioninės plėtros fondo (ERPF), „Europos socialinio fondo +“ (ESF+), INTERREG, VSF, SVVP ir PMIF vadovaujančiųjų institucijų atstovai. Be to, Konsultacinio komiteto nariai palaiko ryšius aktualiaisiais klausimais, pvz., bendradarbiauja naujos bendros interneto svetainės kūrimo klausimais ir organizuojant Europos dienos renginius, taip pat koordinuoja parengiamuosius darbus, susijusius su Europos lygmeniu įsteigtų darbo grupių veikla.

3. SĄJUNGOS ACQUIS IŠGYVENDINIMAS

Kadangi programa pradėta išgyvendinti tik visai neseniai, nebuvo galimybės prisidėti prie ES saugumo srities *acquis* ir atitinkamos informacijos mainų ataskaitiniu laikotarpiu.

4. KOMUNIKACIJA IR MATOMUMAS

Ataskaitiniu laikotarpiu nuo 2021 m. sausio 1 d. iki 2022 m. birželio 30 d. nebuvo išgyvendinta jokių su naujuoju finansiniu laikotarpiu susijusių komunikacijos ar matomumo didinimo veiksmų. Šiuo metu baigama kurti naujoji interneto svetainę.

5. REIKIAMOS SĄLYGOS IR HORIZONTALIEJI PRINCIPAI

Vadovaujančioji institucija užtikrina, kad būtų laikomasi reikiamų sąlygų ir horizontaliųjų principų. Dar nėra jokių duomenų, kuriuos būtų galima pateikti, nes nacionalinė programa buvo priimta tik pasibaigus ataskaitiniams laikotarpiui.

6. TREČIOSIOSE ŠALYSE IŠGYVENDINAMI ARBA SU JOMIS SUSIJĘ PROJEKTAI

Per šį ataskaitinį laikotarpį nefinansuotas nė vienas trečiosiose šalyse vykdytas ar su jomis susijęs projektas.

LV - latviešu - Kopsavilkums – Regulas (ES) 2021/1148 29. panta 2. Punks

1. SNIEGUMS

SIS

Pārskata periodā no 2021. gada 1. janvāra līdz 2022. gada 30. jūnijam tika turpināta Eiropas pasākumu īstenošanas politika un ieviestas jaunas tehnoloģijas *SIS II* ietvaros, šīs darbības arī konsolidējot, jo īpaši attiecībā uz *SIS II* izstrādes un uzturēšanas aspektiem ar mērķi veicināt un uzlabot cīņu ar pārrobežu noziedzību. Vienlaikus tika turpināta un pabeigta *SIS* pārstrādātās versijas izstrāde, tika arī turpināta *SIS-AFIS 2.* posma ieviešana.

Sadarbspēja

Satvars ES informācijas sistēmu tieslietu un iekšlietu jomās sadarbspējas nodrošināšanai tika izveidots ar divām 2019. gada 20. maijā pieņemtām Eiropas regulām (Regula (ES) 2019/817, ar ko izveido satvaru ES informācijas sistēmu sadarbspējai robežu un vīzu jomā un Regula (ES) 2019/818, ar ko izveido satvaru ES informācijas sistēmu sadarbspējai policijas un tiesu iestāžu sadarbības, patvēruma un migrācijas jomā). Vieglāka informācijas apmaiņa būtiski uzlabos drošību ES, jaus efektīvāk veikt pārbaudes uz ārējām robežām, uzlabos personas vairāku identitāšu atklāšanu un palīdzēs novērst un apkarot neatbilstīgu migrāciju, vienlaikus aizsargājot pamattiesības. Sadarbspējas funkcijas būs jāintegre valstu sistēmās. Pārskata periodā no 2021. gada 1. janvāra līdz 2022. gada 30. jūnijam tika turpināta un konsolidēta sadarbspējas integrēšana valsts sistēmās, veicot analīzi un turpmāku izstrādi.

Viedrobežas — automātiskie robežšķērsošanas vārti

Automātiskie robežšķērsošanas vārti Luksemburgas lidostā tika uzstādīti 2018. gadā, izmantojot ES līdzfinansējumu no Iekšējās drošības fonda 2014.–2020. gada finanšu perioda ietvaros. Mērķis ir uzlabot pasažieru plūsmu, saglabājot augstu kontroles līmeni attiecībā uz Eiropas pilsoniem, kuri ieceļo Šengenas zonā. Šis projekts arī saņema līdzfinansējumu lidostas izmantošanas lēdes uzturēšanai un modernizācijai. Pārskata periodā no 2021. gada 1. janvāra līdz 2022. gada 30. jūnijam ar līdzfinansējumu tika segtas vārtu ikgadējās uzturēšanas izmaksas nolūkā uzlabot pārbaudes uz Šengenas zonas ārējām robežām.

2. PAPILDINĀMĪBA

Starp *BMVI* un citiem fondiem projektu ziņā pārskata periodā papildināmība vai sinergija netika panākta. Tomēr ir sperti pirmie soļi, lai palielinātu papildināmību, izveidojot *AMIF*, Iekšējās drošības fonda un *BMVI* uzraudzības komiteju. Vadošā iestāde ir iesaistījusies konsultatīvajā komitejā, kurā ir apvienojušās Luksemburgas Eiropas fondu vadošās iestādes. Šīs komitejas mērķi ietver papildināmības nodrošināšanu starp dažādiem ES pasākumiem Luksemburgā, visu programmu stratēģiju un prioritāšu izstrādes koordinēšanu un biežas uzraudzības un informācijas apmaiņas organizēšanu un nodrošināšanu. Komiteja sastāv no ERAF, ESF+, *Interreg*, Iekšējās drošības fonda, *BMVI* un *AMIF* vadošo iestāžu pārstāvjiem. Konsultatīvās komitejas locekļi arī sadarbojas attiecībā uz tādiem aktuāliem jautājumiem, kā jaunās kopīgās tīmekļa vietnes izveide un Eiropas dienas organizēšana, kā arī sagatavošanās Eiropas līmeņa darba grupām koordinēšana.

3. SAVIENĪBAS *ACQUIS* ĪSTENOŠANA

Tā kā programma tikai nesen tika sākta, pārskata periodā vēl nebija iespējams sniegt piennesumu *ESacquis* īstenošanā attiecībā uz drošību un relevantas informācijas apmaiņu.

4. KOMUNIKĀCIJA UN PAMANĀMĪBA

Pārskata periodā no 2021. gada 1. janvāra līdz 2022. gada 30. jūnijam attiecībā uz jauno finanšu periodu netika veiktas nekādas komunikācijas vai pamanāmības darbības. Šobrīd tiek pabeigta jaunās tīmekļa vietnes izveide.

5. VEICINOŠIE NOSACĪJUMI UN HORIZONTĀLIE PRINCIPI

Vadošā iestāde nodrošina, ka tiek ievēroti veicinošie nosacījumi un horizontālie principi. Pagaidām vēl nav par ko ziņot, jo valsts programma tika apstiprināta tikai pēc pārskata perioda beigām.

6. PROJEKTI, KAS TIEK ĪSTENOTI TREŠĀS VALSTĪS VAI SAISTĪBĀ AR TĀM

Šajā pārskata periodā netika finansēts neviens projekts, kas tiek īstenots trešā valstī vai saistībā ar trešo valsti.

MT – Malti - Sommarju – l-Artikolu 29(2) tar-Regolament (UE) 2021/1148

1. PRESTAZZJONI

SIS

Matul il-perjodu ta' kontabilità mill-1 ta' Jannar 2021 sat-30 ta' Ĝunju 2022, il-politika dwar l-implimentazzjoni ta' miżuri Ewropej u l-introduzzjoni ta' tehnologiji ġodda taħt is-SIS II tkomplew u gew ikkonsolidati, b'mod partikolari l-aspetti ta' žvilupp u manutenzjoni tas-SIS II, bl-ghan li tīgi ffaċilitata u mtejba l-ġlieda kontra l-kriminalità transkonfinali. Fl-istess hin, l-iżvilupp tar-Riformulazzjoni tas-SIS gie segwit u tlesta, u tkompliet l-introduzzjoni tal-faži 2 tas-SIS-AFIS.

Interoperabbiltà

Ġie stabbilit qafas li jiġgura l-interoperabbiltà bejn is-sistemi ta' informazzjoni tal-UE fil-qasam tal-ġustizzja u l-affarijiet interni permezz ta' żewġ Regolamenti Ewropej tal-20 ta' Mejju 2019 (ir-Regolament (UE) 2019/817 dwar il-fruntieri u l-viži, u r-Regolament (UE) 2019/818 għall-kooperazzjoni tal-pulizija u ġudizzjarja, l-ażil u l-immigrazzjoni). Il-kondivizjoni aktar faċli tal-informazzjoni se ttejjeb b'mod konsiderevoli s-sigurtà fl-UE, tippermetti kontrolli aktar effiċjenti fil-fruntieri esterni, ittejjeb id-detezzjoni ta' identitajiet multipli u tghin fil-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-migrazzjoni illegali, filwaqt li tissalvagwardja d-drittijiet fundamentali. Il-funzjonalitajiet tal-interoperabbiltà se jkollhom jiġu integrati fis-sistemi nazzjonali. Matul il-perjodu kontabilistiku mill-1 ta' Jannar 2021 sat-30 ta' Ĝunju 2022, l-integrazzjoni tal-interoperabbiltà fis-sistemi nazzjonali tkompliet u ġiet ikkonsolidata permezz ta' analiżi u žviluppi ulterjuri.

SmartBorders — ABC Gates

L-installazzjoni ta' bibien għall-qsim awtomatiku tal-fruntieri (ABC) fl-ajruport tal-Lussemburgu fl-2018 ibbenifikat minn kofinanzjament tal-UE taħt l-ISF matul il-perjodu finanzjarju 2014–2020; l-ghan huwa li jittejbu l-flussi tal-passiġġieri filwaqt li jinżamm livell għoli ta' kontroll fuq iċ-ċittadini Ewropej li jidħlu fiż-żona Schengen. Dan il-proġetti irċieva wkoll kofinanzjament għall-manutenzjoni u l-modernizzazzjoni tal-katina tal-applikazzjoni tal-ajruport. Matul il-perjodu kontabilistiku mill-1 ta' Jannar 2021 sat-30 ta' Ĝunju 2022, il-kofinanzjament kopra l-ispejjeż li jirriżultaw mill-manutenzjoni annwali tal-bibien, bl-ghan li jittejbu l-kontrolli fil-fruntieri esterni taż-żona Schengen.

2. KOMPLEMENTARJETÀ

Ma nkisbet l-ebda komplementarjetà jew sinerġija bejn il-BMVI u Fondi oħra f'termini ta' progetti matul is-sena kontabilistika. Madankollu, ittieħdu l-ewwel passi biex tiżdied il-komplementarjetà permezz tat-twaqqif ta' Kumitat ta' Monitoraġġ għall-Fondi AMIF, ISF u BMVI. L-Awtorità Maniġerjali hija wkoll membru tal-Kumitat Konsultattiv li jinkludi l-Awtoritajiet ta' Ĝestjoni tal-Fondi Ewropej fil-Lussemburgo. L-objettivi ta' dan il-Kumitat jinkludu l-iżgħar tal-komplementarjetà bejn id-diversi miżuri tal-UE fil-Lussemburgo; il-koordinazzjoni tat-thejjija tal-istrategiji u l-prioritajiet ta' kull programm, u l-organizzazzjoni u l-iżgħar ta' monitoraġġ frekwenti u skambji ta' informazzjoni. Il-Kumitat bħalissa jikkonsisti minn rappreżentanti tal-Awtoritajiet Maniġerjali tal-FEŽR, il-FSE+, l-INTERREG, l-ISF, il-BMVI u l-AMIF. Il-membri tal-Kumitat Konsultattiv jikkoordinaw ukoll dwar kwistjonijiet attwali bħall-ħidma fuq is-sit web konġunt il-ġdid u l-organizzazzjoni FR 12 FR ta' Jum l-Ewropa, kif ukoll jikkoordinaw il-ħidma preparatorja għall-gruppi ta' ħidma li jsiru fil-livell Ewropew.

3. IMPLEMENTAZZJONI TAL-ACQUIS TAL-UNJONI

Peress li l-programm beda biss recentement, għadu ma kienx possibbi li jingħata kontribut għall-implimentazzjoni tal-acquis tal-UE dwar is-sigurtà u l-iskambju ta' informazzjoni rilevanti matul is-sena kontabilistika.

4. KOMUNIKAZZJONI U VIŻIBBILTÀ

Ma twettqet l-ebda azzjoni ta' komunikazzjoni jew ta' viżibbiltà fir-rigward tal-perjodu finanzjarju l-ġdid matul il-perjodu kontabilistiku mill-1 ta' Jannar 2021 sat-30 ta' Ĝunju 2022. Is-sit web il-ġdid bħalissa qed jiġi ffinalizzat.

5. KUNDIZZJONIJIET ABILITANTI U PRINCIPI ORIZZONTALI

L-Awtorità Maniġerjali tiżgura li l-kundizzjonijiet abilitanti u l-principji orizzontali jiġu rispettati. S'issa ma hemm xejn x'jiġi rappurtat peress li l-programm nazzjonali ġie adottat biss wara t-tmien tal-perjodu kontabilistiku.

6. PROGETTI F'PAJJIZI TERZI JEW B'RABTA MAGĦHOM

L-ebda proġett f'pajjiżi terzi jew relatati magħħom ma ġie ffinanzjat matul dan l-eżerċizzju kontabilistiku.

NL - Nederlands - Samenvatting — artikel 29, lid 2, van Verordening (EU) 2021/1148

1. PRESTATIES

SIS

Tijdens de verslagperiode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2022 is het beleid inzake de uitvoering van Europese maatregelen en de invoering van nieuwe technologieën in het SIS II voortgezet en geconsolideerd, met name de ontwikkeling en het onderhoud van SIS II, met als doel de bestrijding van grensoverschrijdende criminaliteit te vergemakkelijken en te verbeteren. Tegelijkertijd werd de herschikking van SIS verder ontwikkeld en voltooid en werd uitvoeringsfase 2 van SIS-AFIS voortgezet.

Interoperabiliteit

Er is een kader voor interoperabiliteit tussen Unie-informatiesystemen op het gebied van justitie en binnenlandse zaken vastgesteld door middel van twee Europese verordeningen van 20 mei 2019 (Verordening (EU) 2019/817 voor grenzen en visa, en Verordening (EU) 2019/818 voor politiële en justitiële samenwerking, asiel en migratie).

Eenvoudigere uitwisseling van informatie zal de veiligheid in de EU aanzienlijk verbeteren, efficiëntere controles aan de buitenlandsgrenzen mogelijk maken, de opsporing van meerdere identiteiten verbeteren en illegale migratie helpen voorkomen en bestrijden, en tegelijkertijd de grondrechten beschermen. Interoperabiliteitsfuncties moeten in de nationale systemen worden geïntegreerd. Tijdens de verslagperiode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2022 is verder gewerkt aan het integreren van de interoperabiliteit in de nationale systemen en werd de integratie versterkt door analyses en verdere ontwikkelingen.

Slimme grenzen – automatische grenscontrolepoorten

De installatie van automatische grenscontrolepoorten op de luchthaven van Luxemburg in 2018 werd medegefincierd door de EU in het kader van het ISF tijdens de financiële periode 2014-2020; het doel is de passagiersstromen te verbeteren en tegelijkertijd een hoog niveau van controle te behouden over Europese burgers die het Schengengebied binnenkomen. Dit project kreeg ook medefinanciering voor het onderhoud en de modernisering van de applicaties van de luchthaven. Tijdens de verslagperiode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2022 dekte de medefinanciering de kosten voor het jaarlijkse onderhoud van de poorten, met als doel de controles aan de buitenlandsgrenzen van het Schengengebied te verbeteren.

2. COMPLEMENTARITEIT

Er is in het boekjaar geen complementariteit of synergie bereikt tussen het BMVI en andere fondsen op het gebied van projecten. Niettemin zijn de eerste stappen gezet om de complementariteit te vergroten door de oprichting van een monitoringcomité voor de AMIF-, ISF- en BMVI-fondsen. De beheersautoriteit is lid van het raadgevend comité, dat bestaat uit de beheersautoriteiten van de Europese fondsen in Luxemburg. De doelstellingen van dit comité zijn onder meer het waarborgen van complementariteit tussen de verschillende EU-maatregelen in Luxemburg; het coördineren van de voorbereiding van de strategieën en prioriteiten van elk programma en het organiseren en waarborgen van frequente monitoring en uitwisseling van informatie. Het comité bestaat momenteel uit vertegenwoordigers van de beheersautoriteiten van het EFRO, het ESF+, INTERREG, het ISF, het BMVI en het AMIF. De leden van het raadgevend comité bespreken ook actuele kwesties, zoals de werkzaamheden op de nieuwe gezamenlijke website en de organisatie van de Dag van Europa, en coördineren de voorbereidingen voor de werkgroepen op Europees niveau.

3. UITVOERING VAN HET ACQUIS VAN DE UNIE

Aangezien het programma pas onlangs van start is gegaan, heeft het in het boekjaar nog niet kunnen bijdragen aan de uitvoering van de EU-wetgeving inzake veiligheid en de uitwisseling van relevante informatie.

4. COMMUNICATIE EN ZICHTBAARHEID

Er zijn tijdens de verslagperiode van 1 januari 2021 tot en met 30 juni 2022 geen communicatie- of zichtbaarheidsacties uitgevoerd met betrekking tot de nieuwe financiële periode. Aan de nieuwe website wordt momenteel de laatste hand gelegd.

5. RANDVOORWAARDEN EN HORIZONTALE BEGINSELEN

De beheersautoriteit waarborgt dat de randvoorwaarden en de horizontale beginselen in acht worden genomen. Er valt nog niets te melden, aangezien het nationale programma pas na het einde van de verslagperiode is goedgekeurd.

6. PROJECTEN IN OF MET BETREKKING TOT DERDE LANDEN

Tijdens deze verslagperiode werden geen projecten in of met betrekking tot derde landen uitgevoerd.

PL- polski - Podsumowanie – art. 29 ust. 2 rozporządzenia (UE) 2021/1148

1. WYKONANIE

System Informacyjny Schengen

W okresie sprawozdawczym od 1 stycznia 2021 r. do 30 czerwca 2022 r. kontynuowano i konsolidowano politykę wdrażania środków europejskich i wprowadzania nowych technologii w ramach SIS II, w szczególności w zakresie rozwoju i utrzymania SIS II, co miało na celu ułatwienie i usprawnienie walki z przestępcością transgraniczną. W tym samym czasie kontynuowano i zakończono opracowywanie wersji przekształconej SIS oraz kontynuowano wprowadzanie drugiego etapu SIS-AFIS.

Interoperacyjność

Ramy zapewniające interoperacyjność między unijnymi systemami informacyjnymi w obszarze wymiaru sprawiedliwości i spraw wewnętrznych oparto na dwóch rozporządzeniach UE z 20 maja 2019 r. (na rozporządzeniu (UE) 2019/817, w odniesieniu do granic i polityki wizowej, oraz na rozporządzeniu (UE) 2019/818, w odniesieniu do współpracy policyjnej i sądowej, azylu i imigracji). Ułatwienie wymiany informacji znacznie poprawi bezpieczeństwo w UE, pozwoli na skuteczniejsze kontrole na granicach zewnętrznych, poprawi wykrywanie wielokrotnych tożsamości i pomoże w zapobieganiu i zwalczaniu migracji nieuregulowanej, jednocześnie chroniąc prawa podstawowe. Do systemów krajowych należy dodać funkcje w zakresie interoperacyjności. W okresie sprawozdawczym od 1 stycznia 2021 r. do 30 czerwca 2022 r. kontynuowano i konsolidowano działania mające na celu uczynienie systemów krajowymi interoperacyjnymi polegające na analizie i dalszym rozwoju.

SmartBorders - bramki służące do zautomatyzowanej kontroli granicznej

Do zamontowania bramek służących do zautomatyzowanej kontroli granicznej w porcie lotniczym w Luksemburgu w 2018 r. wykorzystano dofinansowanie UE w ramach FBW w okresie finansowania 2014–2020; ma to na celu usprawnienie przepływu pasażerów przy jednoczesnym utrzymaniu wysokiego poziomu kontroli obywateli UE wjeżdżających do strefy Schengen. Projekt ten otrzymał również dofinansowanie na utrzymanie i modernizację łańcucha aplikacji portu lotniczego. W okresie sprawozdawczym od 1 stycznia 2021 r. do 30 czerwca 2022 r. współfinansowanie obejmowało koszty corocznej konserwacji bramek, co miało na celu usprawnienie kontroli na granicach zewnętrznych strefy Schengen.

2. KOMPLEMENTARNOŚĆ

W roku rozliczeniowym nie osiągnięto komplementarności ani synergii między IZGW a innymi funduszami pod względem projektów. Niemniej jednak podjęto pierwsze kroki w celu zwiększenia komplementarności polegające na utworzeniu komitetu monitorującego fundusze FAMI, FBW i IZGW. Instytucja zarządzająca jest członkiem komitetu konsultacyjnego składającego się z instytucji zarządzającymi funduszami Europejskimi w Luksemburgu. Cele tego komitetu obejmują zapewnienie komplementarności między poszczególnymi środkami UE w Luksemburgu; koordynowanie opracowywania strategii i priorytetów każdego programu oraz organizowanie i zapewnianie częstego monitorowania i wymiany informacji. Komitet składa się obecnie z przedstawicieli instytucji zarządzających EFRR, EFS+, Interreg, FBW, IZGW i FAMI. Członkowie komitetu konsultacyjnego komunikują się również w kwestiach bieżących, takich jak prace nad nową wspólną stroną internetową i organizacją Dnia Europy FR 12 FR, a także koordynują prace przygotowawcze na potrzeby grup roboczych na szczeblu europejskim.

3. WDROŻENIE DOROBKU PRAWNEGO UE

Ponieważ realizację programu rozpoczęto niedawno, w okresie sprawozdawczym nie można było jeszcze wnieść wkładu we wdrażanie dorobku prawnego UE w zakresie bezpieczeństwa i wymiany istotnych informacji.

4. KOMUNIKACJA I EKSPONOWANIE

Nie prowadzono żadnych działań w zakresie komunikacji i eksponowania w związku z nowym okresem obrachunkowym w ramach okresu sprawozdawczego od 1 stycznia 2021 r. do 30 czerwca 2022 r. Nowa strona internetowa jest już prawie gotowa.

5. WARUNKI PODSTAWOWE I ZASADY HORYZONTALNE

Instytucja zarządzająca zapewnia przestrzeganie warunków podstawowych i zasad horyzontalnych. Nie ma jeszcze nic do zgłoszenia, ponieważ program krajowy przyjęto dopiero po zakończeniu okresu sprawozdawczego.

6. PROJEKTY W PAŃSTWACH TRZECICH LUB DOTYCZĄCE PAŃSTW TRZECICH

W okresie sprawozdawczym nie finansowano żadnych projektów w państwach trzecich lub związanych z tymi państwami.

PT - português - Resumo — artigo 29.o, n.o 2, do Regulamento (UE) 2021/1148

1. DESEMPENHO

SIS

Durante o exercício contabilístico, de 1 de janeiro de 2021 a 30 de junho de 2022, foram prosseguidas e consolidadas a política de execução das iniciativas europeias e a implantação de novas tecnologias no âmbito do SIS II, em especial os aspetos relativos ao desenvolvimento e à manutenção do SIS II, a fim de facilitar e melhorar a luta contra a criminalidade transfronteiras. Paralelamente, foi prosseguido e finalizado o desenvolvimento do SIS Recast, e a implantação da fase 2 do SIS-AFIS prosseguiu.

Interoperabilidade

Foi criado um regime de interoperabilidade entre os sistemas de informação da UE no domínio da justiça e dos assuntos internos através de dois regulamentos europeus de 20 de maio de 2019 (Regulamento (UE) 2019/817 no domínio das fronteiras e vistos e Regulamento (UE) 2019/818 no domínio da cooperação policial e judiciária, asilo e imigração). Uma partilha de informações mais fácil reforçará consideravelmente a segurança na UE, permitirá realizar controlos mais eficazes nas fronteiras externas, melhorará a deteção de identidades múltiplas e ajudará a prevenir e combater a imigração ilegal, salvaguardando ao mesmo tempo os direitos fundamentais. As funcionalidades de interoperabilidade terão de ser integradas nos sistemas nacionais. Durante o exercício contabilístico de 1 de janeiro de 2021 a 30 de junho de 2022, foram prosseguidas e consolidadas as análises e os desenvolvimentos relacionados com a integração da interoperabilidade nos sistemas nacionais.

Fronteiras inteligentes — portas de controlo automatizado das fronteiras

A instalação de portas de controlo automatizado das fronteiras no aeroporto do Luxemburgo em 2018 beneficiou de cofinanciamento da UE ao abrigo do FSI durante o período financeiro 2014-2020; o objetivo é melhorar o fluxo de passageiros e manter simultaneamente um elevado nível de controlo sobre os cidadãos europeus que entram no espaço Schengen. Este projeto foi também cofinanciado para a manutenção e modernização da cadeia de aplicações no aeroporto. Durante o exercício contabilístico de 1 de janeiro de 2021 a 30 de junho de 2022, os custos relacionados com a manutenção anual das portas de controlo automatizado foram cofinanciados com o objetivo de melhorar o controlo nas fronteiras externas do espaço Schengen.

2. COMPLEMENTARIDADE

Durante o exercício contabilístico, não foi alcançada qualquer complementaridade e sinergia entre o IGFV e os outros fundos em termos de projetos. No entanto, foram dados os primeiros passos para aumentar a complementaridade, através da criação de um comité de acompanhamento para o FAMI, o FSI e o IGFV. A autoridade de gestão é membro do comité de concertação, que agrupa as autoridades de gestão dos fundos europeus no Luxemburgo. Os objetivos deste comité são assegurar a complementaridade entre as diferentes intervenções da UE no Luxemburgo; coordenar a preparação das estratégias e prioridades de cada programa e organizar e assegurar controlos e trocas de informações frequentes. Atualmente, o comité é composto por representantes das autoridades de gestão do FEDER, do FSE+, do INTERREG, do FSI, do IGFV e do FAMI. Os membros do comité de concertação concertam-se igualmente sobre temas atuais, como os trabalhos relativos ao novo sítio Web conjunto ou a organização do Dia Europeu, e coordenam os trabalhos preparatórios relacionados com os grupos de trabalho realizados a nível europeu.

3. APLICAÇÃO DO ACERVO DA UNIÃO

Dado o seu início recente, o programa ainda não pôde contribuir para a aplicação do acervo da UE em matéria de segurança e para o intercâmbio de informações pertinentes durante o exercício contabilístico.

4. COMUNICAÇÃO E VISIBILIDADE

Não foram realizadas ações de comunicação e visibilidade em relação ao novo período financeiro durante o exercício contabilístico de 1 de janeiro de 2021 a 30 de junho de 2022. O novo sítio Web está a ser finalizado.

5. CONDIÇÕES HABILITADORAS E PRINCÍPIOS HORIZONTAIS

A autoridade de gestão deve assegurar o respeito das condições habilitadoras e dos princípios horizontais. Ainda não há nada a comunicar, uma vez que o programa nacional só foi adotado após o final do exercício contabilístico.

6. PROJETOS NUM PAÍS TERCEIRO OU COM ELE RELACIONADOS

Durante este exercício contabilístico, não foram financiados projetos num país terceiro ou com ele relacionados.

RO - română - Rezumate – articolul 29 alineatul (2) din Regulamentul (UE) 2021/1148

1. PERFORMANȚA

SIS

În perioada contabilă cuprinsă între 1 ianuarie 2021 și 30 iunie 2022 au fost continuat și consolidate politica de punere în aplicare a măsurilor europene și introducerea de noi tehnologii în cadrul SIS II, în special aspectele legate de dezvoltarea și întreținerea SIS II, cu scopul de a facilita și îmbunătăți lupta împotriva criminalității transfrontaliere. În același timp, a fost continuată și finalizată dezvoltarea SIS reformat și a continuat introducerea fazei 2 a SIS-AFIS.

Interoperabilitatea

A fost instituit un cadru care asigură interoperabilitatea între sistemele de informații ale UE în domeniul justiției și afacerilor interne, prin intermediul a două regulamente europene din 20 mai 2019 [Regulamentul (UE) 2019/817 în domeniul frontierelor și al vizelor și Regulamentul (UE) 2019/818 în domeniul cooperării polițienești și judiciare, al azilului și al imиграției]. Facilitarea schimbului de informații va îmbunătăți considerabil securitatea în UE, va permite controale mai eficiente la frontierele externe, va îmbunătăți depistarea identităților multiple și va contribui la prevenirea și combaterea migrației ilegale, protejând în același timp drepturile fundamentale. Funcționalitățile de interoperabilitate vor trebui să fie integrate în sistemele naționale. În perioada contabilă cuprinsă între 1 ianuarie 2021 și 30 iunie 2022 a fost continuată și consolidată integrarea interoperabilității în sistemele naționale, prin intermediul analizei și al dezvoltării suplimentare.

SmartBorders – porțile ABC

Instalarea de porți cu sistem de control automat la frontieră (ABC) pe aeroportul din Luxemburg în 2018 a beneficiat de cofinanțare din partea UE prin FSI în perioada financiară 2014-2020; scopul este de a îmbunătăți fluxurile de pasageri, menținând în același timp un nivel ridicat de control asupra cetățenilor europeni care intră în spațiul Schengen. Acest proiect a beneficiat, de asemenea, de cofinanțare pentru întreținerea și modernizarea lanțului de aplicații al aeroportului. În perioada contabilă cuprinsă între 1 ianuarie 2021 și 30 iunie 2022, cofinanțarea a acoperit costurile generate de întreținerea anuală a portilor cu scopul de a îmbunătăți controalele la frontierele externe ale spațiului Schengen.

2. COMPLEMENTARITATEA

În cursul exercițiului contabil nu s-au obținut complementarități sau sinergii între IMFV și alte fonduri în ceea ce privește proiectele. Totuși, au fost luate primele măsuri pentru a spori complementaritatea prin înființarea unui comitet de monitorizare pentru fondurile FAMI, FSI și IMFV. Autoritatea de management este membră a Comitetului consultativ alcătuit din autoritățile de management al fondurilor europene din Luxemburg.

Obiectivele acestui comitet cuprind asigurarea complementarității între diferitele măsuri ale UE derulate în Luxemburg, coordonarea pregătirii strategiilor și priorităților fiecărui program, organizarea și asigurarea monitorizării frecvente și a schimburilor de informații. Comitetul este format în prezent din reprezentanții autorităților de management ale FEDR, FSE+, INTERREG, FSI, IMFV și FAMI. Membrii Comitetului consultativ lucrează împreună și în cheстиuni de actualitate cum ar fi lucrările privind noul site web comun și organizarea FR 12 FR a Zilei Europei, precum și coordonarea lucrărilor pregătitoare pentru grupurile de lucru organizate la nivel european.

3. PUNEREA ÎN APLICARE A ACQUIS-ULUI UNIUNII

Deoarece programul a demarat abia recent, nu a fost încă posibil ca acesta să contribuie la punerea în aplicare a acquis-ului UE privind securitatea și la schimbul de informații relevante în cursul exercițiului fiscal.

4. COMUNICAREA ȘI VIZIBILITATEA

Nu au fost efectuate acțiuni de comunicare sau de vizibilitate legate de noua perioadă financiară în perioada contabilă cuprinsă între 1 ianuarie 2021 și 30 iunie 2022. Noul site este în curs de finalizare.

5. CONDIȚIILE FAVORIZANTE ȘI PRINCIPIILE ORIZONTALE

Autoritatea de management asigură respectarea condițiilor favorizante și a principiilor orizontale. Nu există încă nimic de raportat, deoarece programul național a fost adoptat abia după încheierea perioadei contabile.

6. PROIECTELE DIN ȚĂRI TERȚE SAU LEGATE DE ȚĂRI TERȚE

În cursul acestui exercițiu contabil nu au fost finanțate proiecte în țări terțe sau legate de țări terțe.

SK - slovenčina - Zhrnutie – článok 29 ods. 2 nariadenia (EÚ) 2021/1148

1. VÝKONNOSŤ

SIS

Počas účtovného obdobia od 1. januára 2021 do 30. júna 2022 pokračovala a konsolidovala sa politika vykonávania európskych opatrení a zavádzanie nových technológií v rámci SIS II, najmä pokial' ide o aspekty vývoja a údržby SIS II, s cieľom uľahčiť a zlepšiť boj proti cezhraničnej trestnej činnosti. Zároveň pokračovalo vypracúvanie prepracovaného znenia nariadenia o SIS a zavádzanie druhej fázy SIS-AFIS.

Interoperabilita

Rámec zabezpečujúci interoperabilitu medzi informačnými systémami EÚ v oblasti spravodlivosti a vnútorných vecí bol zavedený prostredníctvom dvoch európskych nariadení z 20. mája 2019 [nariadenia (EÚ) 2019/817 o hraniciach a vízach a nariadenia (EÚ) 2019/818 o policajnej a justičnej spolupráci, azyle a prist'ahovalectve]. Jednoduchšia výmena informácií podstatne zlepší bezpečnosť v EÚ, umožní efektívnejšie kontroly na vonkajších hraniciach, zlepší odhalovanie viačnásobných totožností a pomôže predchádzať nelegálnej migrácii a bojovať proti nej pri súčasnom zabezpečení ochrany základných práv. Funkcie interoperability sa budú musieť integrovať do vnútroštátnych systémov. Počas účtovného obdobia od 1. januára 2021 do 30. júna 2022 pokračovala integrácia interoperability do vnútroštátnych systémov a konsolidovala sa prostredníctvom analýzy a ďalšieho vývoja.

SmartBorders – brány automatizovaného systému hraničnej kontroly

Inštalácia brán automatizovaného systému hraničnej kontroly na letisku v Luxemburgu v roku 2018 bola spolufinancovaná z prostriedkov EÚ v rámci ISF počas finančného obdobia 2014 – 2020; cieľom je zlepšiť toky cestujúcich a zároveň zachovať vysokú úroveň kontroly európskych občanov vstupujúcich do schengenského priestoru. Tento projekt získal aj spolufinancovanie na údržbu a modernizáciu aplikačného reťazca letiska. Počas účtovného obdobia od 1. januára 2021 do 30. júna 2022 spolufinancovanie pokrylo náklady vyplývajúce z ročnej údržby brán, pričom cieľom bolo zlepšiť kontroly na vonkajších hraniciach schengenského priestoru.

2. KOMPLEMENTÁRNOSŤ

Počas účtovného roka sa nedosiahla komplementárnosť ani synergie medzi BMVI a inými fondmi, pokiaľ ide o projekty. Podnikli sa však prvé kroky na zvýšenie komplementárnosti zriadením monitorovacieho výboru pre fondy AMIF, ISF a BMVI. Riadiaci orgán je členom poradného výboru zloženého z riadiacich orgánov pre európske fondy v Luxembursku. Medzi ciele tohto výboru patrí zabezpečenie komplementárnosti medzi rôznymi opatreniami EÚ v Luxembursku; koordinácia prípravy stratégí a priorít každého programu a organizácia a zabezpečenie častého monitorovania a výmen informácií. Výbor v súčasnosti pozostáva zo zástupcov riadiacich orgánov pre EFRR, ESF+, Interreg, ISF, BMVI a AMIF. Členovia poradného výboru spolupracujú aj v aktuálnych otázkach, ako je práca na novom spoločnom webovom sídle a organizácia Dňa Európy, ako aj koordinácia prípravných prác pre pracovné skupiny na európskej úrovni.

3. VYKONÁVANIE ACQUIS ÚNIE

Ked'že program sa začal vykonávať len nedávno, počas účtovného roka ešte nebolo možné prispieť k vykonávaniu *acquis* EÚ v oblasti bezpečnosti a k výmene relevantných informácií.

4. KOMUNIKÁCIA A VIDITEĽNOSŤ

V súvislosti s novým finančným obdobím sa počas účtovného obdobia od 1. januára 2021 do 30. júna 2022 nevykonali žiadne akcie týkajúce sa komunikácie alebo zabezpečenia viditeľnosti. Nové webové sídlo sa v súčasnosti dokončuje.

5. ZÁKLADNÉ PODMIENKY A HORIZONTÁLNE PRINCÍPY

Riadiaci orgán zabezpečuje dodržiavanie základných podmienok a horizontálnych princípov. Ked'že národný program bol prijatý až po skončení účtovného obdobia, zatiaľ nie je možné vykázať žiadne informácie.

6. PROJEKTY V TRETÍCH KRAJINÁCH ALEBO VO VZŤAHU K TRETÍM KRAJINÁM

Počas tohto účtovného obdobia neboli financované žiadne projekty v tretích krajinách alebo vo vzťahu k tretím krajinám.

SL - slovenčina - Povzetek – člen 29(2) Uredbe (EU) 2021/1148

1. SMOTRNOST

SIS

V obračunskem obdobju od 1. januarja 2021 do 30. junija 2022 so se politika o izvajanju evropskih ukrepov in uvajanje novih tehnologij na podlagi SIS II ter zlasti vidiki SIS II v zvezi z razvojem in vzdrževanjem nadaljevali in uskladili, da bi se olajšal in izboljšal boj proti čezmejnemu kriminalu. Hkrati se je izvajal in dokončal razvoj prenovljenega SIS, druga faza uvajanja SIS-AFIS pa se je nadaljevala.

Interoperabilnost

Okvir za zagotovitev interoperabilnosti med informacijskimi sistemi EU na področju pravosodja in notranjih zadev je bil vzpostavljen z dvema evropskima uredbama z dne 20. maja 2019 (Uredbo (EU) 2019/817 na področju meja in vizumov ter Uredbo (EU) 2019/818 na področju policijskega in pravosodnega sodelovanja, azila ter migracij). Z lažjo izmenjavo informacij se bo precej izboljšala varnost v EU, omogočile se bodo učinkovitejše kontrole na zunanjih mejah, izboljšalo se bo odkrivanje več identitet ter podprla preprečevanje nezakonitih migracij in boj proti njim, hkrati pa se bodo zaščitile temeljne pravice. Funkcionalnosti za interoperabilnost bo treba vključiti v nacionalne sisteme. V obračunskem obdobju od 1. januarja 2021 do 30. junija 2022 se je vključevanje interoperabilnosti v nacionalne sisteme nadaljevalo in uskladilo na podlagi analize in nadaljnega razvoja.

Pametne meje – prehodi za avtomatizirani nadzor meje

Namestitev prehodov za avtomatizirani nadzor meje na luksemburškem letališču leta 2018 je bila upravičena do sofinanciranja EU iz SNV v finančnem obdobju 2014–2020; namen je izboljšati pretok potnikov, hkrati pa ohraniti visoko raven nadzora nad evropskimi državljanji, ki vstopajo na schengensko območje. Za ta projekt je bilo zagotovljeno tudi sofinanciranje za vzdrževanje in posodobitev verige aplikacij letališča. V obračunskem obdobju od 1. januarja 2021 do 30. junija 2022 je sofinanciranje krilo stroške letnega vzdrževanja prehodov, da bi se izboljšale kontrole na zunanjih mejah schengenskega območja.

2. DOPOLNJEVANJE

Dopolnjevanje ali sinergija med IUMV in drugimi skladi v zvezi s projekti v obračunskem letu ni bila dosežena. Ne glede na to so bili z ustanovitvijo odbora za spremljanje za sklade AMIF, SNV in IUMV narejeni prvi koraki za okrepitev

dopolnjevanja. Organ upravljanja je član posvetovalnega odbora, ki ga sestavljajo organi upravljanja evropskih skladov v Luksemburgu. Cilji tega odbora vključujejo zagotavljanje dopolnjevanja med različnimi ukrepi EU v Luksemburgu; usklajevanje priprave strategij in prednostnih nalog posameznih programov ter organizacija in zagotavljanje pogostega spremeljanja in izmenjav informacij. Odbor zdaj sestavlja predstavniki organov upravljanja za ESRR, ESS+, Interreg, SNV, IUMV in AMIF. Člani posvetovalnega odbora sodelujejo tudi v zvezi s trenutnimi vprašanji, kot so delo v zvezi z novim skupnim spletnim mestom in organizacija dneva Evrope ter usklajevanje pripravljalnega dela za delovne skupine na evropski ravni.

3. IZVAJANJE PRAVNEGA REDA UNIJE

Ker se je program začel izvajati šele pred kratkim, v obračunskem letu še ni bilo mogoče prispevati k izvajanju pravnega reda EU na področju varnosti in izmenjavi ustreznih informacij.

4. KOMUNICIRANJE IN PREPOZNAVOST

V obračunskem obdobju od 1. januarja 2021 do 30. junija 2022 ni bil izveden noben ukrep za komuniciranje in prepoznavnost v zvezi z novim finančnim obdobjem. Novo spletno mesto se zdaj dokončuje.

5. OMOGOČITVENI POGOJI IN HORIZONTALNA NAČELA

Organ upravljanja zagotavlja spoštovanje omogočitvenih pogojev in horizontalnih načel. Informacij za sporočiti še ni, saj je bil nacionalni program sprejet šele po koncu obračunskega obdobja.

6. PROJEKTI V TRETJIH DRŽAVAH ALI V ZVEZI Z NJIMI

Projekti v tretjih državah ali v zvezi z njimi se med tem obračunskim postopkom niso financirali.

SV - svenska - Sammanfattning – artikel 29.2 i förordning (EU) 2021/1148

1. PRESTATION

SIS

Under räkenskapsperioden 1 januari 2021–30 juni 2022 fortsatte och konsoliderades strategin för genomförande av europeiska åtgärder och införande av ny teknik inom ramen för SIS II, särskilt utvecklings- och underhållsaspekterna av SIS II, i syfte att underlätta och förbättra kampen mot gränsöverskridande brottslighet. Samtidigt fortsatte och slutfördes omarbetningen av SIS, och införandet av SIS-Afis fas 2 fortsatte.

Interoperabilitet

En ram som säkerställer interoperabilitet mellan EU:s informationssystem på området rättsliga och inrikes frågor inrättades genom två europeiska förordningar av den 20 maj 2019 (förordning (EU) 2019/817 för gränser och viseringar och förordning (EU) 2019/818 för polissamarbete och straffrättsligt samarbete, asyl och migration). Ett underlättat informationsutbyte kommer att förbättra säkerheten i EU avsevärt, möjliggöra effektivare kontroller vid de yttre gränserna, förbättra upptäckt av multipla identiteter och bidra till att förebygga och bekämpa olaglig invandring, samtidigt som de grundläggande rättigheterna skyddas. Funktionerna för interoperabilitet måste integreras i de nationella systemen. Integreringen av interoperabilitet i nationella system fortsatte under räkenskapsperioden 1 januari 2021–30 juni 2022 och konsoliderades genom analys och vidare utveckling.

SmartBorders – spärrar för automatisk gränskontroll

Installationen av spärrar för automatisk gränskontroll på Luxemburgs flygplats 2018 medfinansierades av EU via Fonden för inre säkerhet under finansieringsperioden 2014–2020. Syftet är att förbättra passagerarflödena och samtidigt upprätthålla en hög grad av kontroll över EU-medborgare som reser in i Schengenområdet. Detta projekt erhöll även medfinansiering för underhåll och modernisering av flygplatzens tillämpningskedja. Under räkenskapsperioden 1 januari 2021–30 juni 2022 täckte samfinansieringen kostnaderna för spärrarnas årliga underhåll, i syfte att förbättra kontrollerna vid Schengenområdets yttre gränser.

2. KOMPLEMENTARITET

Någon komplementaritet eller några synergier uppnåddes inte mellan instrumentet för ekonomiskt stöd för gränsförvaltning och viseringspolitik och andra fonder när det gäller projekt under räkenskapsåret. De första åtgärderna för att öka komplementariteten har emellertid vidtagits genom inrättandet av en övervakningskommitté för fonderna inom ramen för Amif-, Fonden för inre säkerhet och instrumentet för ekonomiskt stöd för gränsförvaltning och viseringspolitik. Den förvaltande myndigheten är medlem i den rådgivande kommitté som består av de förvaltande myndigheterna för de europeiska fonderna i Luxemburg. Till kommitténs mål hör även att säkerställa komplementaritet mellan de olika EU-åtgärderna i Luxemburg, samordna utarbetandet av strategierna och prioriteringarna för varje program samt organisera och säkerställa regelbunden övervakning och informationsutbyte. Kommittén består för närvarande av företrädare för de förvaltande myndigheterna för Eruf, ESF+, Interreg, Fonden för inre säkerhet, instrumentet för ekonomiskt stöd för gränsförvaltning och viseringspolitik och Amif. Ledamöterna i den rådgivande kommittén samarbetar också i aktuella frågor, såsom arbetet med den nya gemensamma webbplatsen och anordnandet av Europadagen inom FR 12 FR, samt samordningen av det förberedande arbetet för de arbetsgrupper som hålls på europeisk nivå.

3. GENOMFÖRANDE AV UNIONENS REGELVERK

Eftersom programmet precis har inletts har det ännu inte kunnat bidra till genomförandet av EU:s regelverk om säkerhet och utbyte av relevant information under räkenskapsåret.

4. KOMMUNIKATION OCH SYNLIGHET

Under räkenskapsperioden 1 januari 2021–30 juni 2022 genomfördes inte några kommunikations- eller synlighetsåtgärder som var kopplade till den nya finansieringsperioden. Den nya webbplatsen håller för närvarande på att färdigställas.

5. NÖDVÄNDIGA VILLKOR OCH ÖVERGRIPANDE PRINCIPER

Den förvaltande myndigheten ska se till att nödvändiga villkor och övergripande principer respekteras. Det finns ännu ingenting att rapportera eftersom det nationella programmet antogs först efter räkenskapsperiodens slut.

6. PROJEKT I ELLER I FÖRHÅLLANDE TILL TREDJELÄNDER

Inga projekt i eller i förhållande till tredjeländer finansierades under denna räkenskapsperiod.